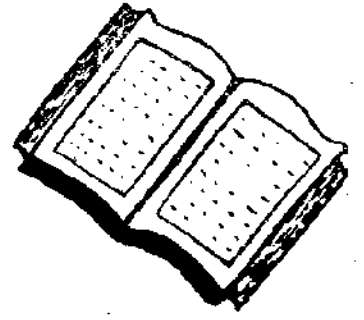


بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ



جمال و حسن قرآن نور جان ہر مسلمان ہے  
قر ہے چاند اور روک ہمارا چاند قرآن ہے



فون ۶۹۲

# الفقان

بیت

”مذاہب عالم پر نظر“

فروری ۱۹۷۵ء

سالانہ اشتراک

مدیر مسئول

ابوالعطاء جالندھری

پاکستان

— دس روپے

بیرونی ممالک ہوائی ڈاک۔ اڑھائی پونڈ

بیرونی ممالک بحری ڈاک۔ سوا پونڈ

اس پرچہ کی قیمت — ایک روپیہ

حضرت خلیفۃ المسیح الثالث ایدہ اللہ تعالیٰ بنصرہ العزیز  
محترم جناب سیٹھ محمد صدیق صاحب بانی مرحوم سے گفتگو فرما رہے ہیں۔



یہ فوٹو مسجد اقصیٰ ربوہ کی تعمیر کی بنیاد رکھنے کے وقت لیا گیا تھا بانی مرحوم کے  
مختصر حالات ٹائٹل کے صفحہ آخر پر ملاحظہ فرمائیں

صلوات و اولیاء کا تریں صل  
سے کس نظر یا صدیقے نہ شد  
تا بہ نظر غیر زندیقے نہ شد

# الفہرست

- ۴ پاکستانی کتنازہ حالات پر ایک نظر ایڈیٹر
- ۵ سال نو (نظم) جناب چوہدری بشیر احمد صاحب
- ۶ چچھی "بکھرے بھائی" کا جواب باصوبہ جناب میر احمد علی صاحب
- ۹ البیان - (سورہ انفاس کا تیسرا ترجمہ و تفسیر) ابو العطاء
- ۱۲ درس الحدیث (کلمہ پڑھنے والا شخص مسلمان ہے یا نہیں)
- ۱۳ طغریات حضرت مسیح موعود علیہ السلام مانور
- ۱۴ کوئی منزل بھی ہماری آخری منزل نہیں (نظم) جناب چوہدری عبدالسلام صاحب اختر
- ۱۵ قرآن پاک - ان فی لسان کا منشور (نظم) جناب آفتاب احمد صاحب اسماعیل
- ۱۶ ربوہ میں مسجد اقصیٰ کو دیکھ کر (نظم) جناب امین اللہ صاحب صاحب سائیکس
- ۱۷ جماعت احمدیہ کے عقائد (ایک دلچسپ مکالمہ) ابو العطاء
- ۲۲ اب امام مہدی کا کیسے بنے گا؟ (ایک اہم آفتاب)
- ۲۵ قرآن حکیم اور حجرہ یثربیہ جناب شیخ عبدالقادر صاحب
- ۲۹ آپ سے بڑھ کر نہیں کوئی بھی پیارا مجھ کو (نظم) جناب مولوی محمود قیاسی صاحب امرتسری
- ۳۰ مکتوب برطانیہ جناب خان بشیر احمد صاحب فریق لندن
- ۳۲ کتاب اللہ کا فیصلہ جناب مولوی دوست محمد صاحب شاہد
- ۳۸ آزاد ہونے پر قرآن کے پیمانوں سے (نظم) جناب چوہدری علی محمد صاحب سرور
- ۳۹ ننگ داہن (نظم) جناب مولوی نسیم سیفی صاحب
- ۴۰ دیکھتے جاؤ..... (نظم) جناب مولوی شرف علی صاحب اشرف انڈیا
- ۴۱ شدت ایڈیٹر
- ۴۶ اقتباسات مرسلہ جناب محمود احمد صاحب اشرف

# الفہرستان

جلد ۲۵ — شماره ۲

فروری ۱۹۷۵ء  
محرم الحرام / صفر المنظر ۱۳۹۵ھ  
تبلیغ ۱۳۵۲ ہجری شمسی

مذہب مستور

ابو العطاء جان نوری

مجلس تحویر

صاحبزادہ مرزا طاہر احمد صاحب ربوہ  
خان بشیر احمد صاحب فریق - لندن  
مولوی دوست محمد صاحب شاہد - ربوہ  
مولوی عطاء اللہ صاحب صاحب شاہد جاپان

قیمت

ایک روپے

# پاکستان کے تازہ حالات پر ایک نظر

ہمارے وطن عزیز میں تقریباً آٹھ ماہ سے ایسے حالات پید ہو چکے ہیں جو ہر محبت وطن پاکستانی کے لئے تشویش و پریشانی کا باعث ہیں۔ چند

واقعات یہ ہیں۔

(۱) پہلے تو علماء و اوردو مہرے مخالفین حکومت نے جماعت احمدیہ کی مخالفت کے نام سے ملک میں فتنہ و فساد کی آگ بھڑکائی۔ سازش کے مطابق آخری ۱۹۷۴ء سے یہ سنگھارے شروع ہوئے۔ لاقانونیت کا دور دورہ رہا۔ وکائین کوئی یمنیج بجالی گئیں اور پرامن شہریوں کو ظالمانہ طور پر

قتل کیا گیا۔ ان دنوں احمدی ڈنڈوں کو ازلزلا اشدیداً کے مصداق تھے۔ ان کی نگاہیں آسمان پر تھیں اور وہ خدائی نصرت کے طلب گار تھے۔ صوبائی وزیر قانون سردار صغیر احمد نے ضلع سرگودھا میں ایک جلسہ عام میں تقریر کرتے ہوئے کہا۔

”حزب اختلاف کے لیڈروں نے ہندوستان اور افغانستان کی سازش کے تحت پاکستان کو ختم کرنے کے لئے از حد حساس

تاریخی مسئلہ کو بھاری۔ حزب اختلاف کے لیڈر شکارولی خان مفتی محمود۔ اصغر خاں اور مولانا امجد علی قادریانی مسئلہ کے حل کیلئے

مخلص نہ تھے بلکہ عوامی حکومت کا تختہ الٹنے اور پاکستان کو نیست و نابود کرنے کی غرض سے انہوں نے اس مسئلہ سے ناجائز فائدہ

اٹھانے کی کوشش کی۔ وزیر اعظم بھٹو نے اس مسئلہ کو عوامی خواہشات کے مطابق حل کیا اور اس طرح حزب اختلاف کی جھوٹی امیدوں

کو خاک میں ملا دیا۔ حزب اختلاف کے انہی لیڈروں نے عوام کے فوجی جذبات سے کھیلنے ہوئے عوامی ناظم الدین کی حکومت کا

تختہ الٹنے کی سازش کی تھی۔ عوام کو وطن دشمن عناصر کی مرکزوں سے ہوشیار رہتے ہوئے اور عوامی حکومت سے تعاون کرتے ہوئے

حزب اختلاف کے مذموم منصوبوں کو ناکام بنا دینا چاہیے۔“ (پاکستان ٹائمز ۸ فروری ۱۹۷۵ء)

اس رپورٹ کے ابتدائی انگریزی الفاظ عوامی توجہ طلب ہیں۔ وزیر و صوف نے کہا۔

“The highly sensitive Qadiani issue was inflamed by the opposition leaders under a conspiracy hatched by India and Afghanistan to undo Pakistan.”

(۲) پاکستان کو برباد کرنے والی اس سازش کا جواب یہ دیا گیا کہ حکومت کی طرف سے لآ ا لہ الا اللہ مُحَمَّدًا رَسُوْلُ اللہ پڑھنے

والی۔ دنیا بھر میں اسلام کی تبلیغ کرتے والی اور انسانیت کو عالم میں قرآن مجید کے تراجم اور تفاسیر شائع کرنے والی جماعت احمدیہ کو غیر مسلم اقلیت

قرار دے دیا گیا اور سمجھایا گیا کہ اس طرح ہم افغانستان اور ہندوستان کی سازش کو ناکام بنا دیں گے۔

جماعت کے سب افراد نے ایک طرف تو اپنے امام ہمام ایدہ اللہ بنصرہ کے ارشاد کی تعمیل میں نہایت امن پسندی، تحمل، اور صبر و حوصلہ کا اظہار کیا جس پر دشمن حیران و ششدر رہ گئے۔ اور دوسری طرف اشدت اسلام کی اپنی بھرپور ذمہ داریوں کو حسب سابق اچھا جانتی۔ مالی قربانیوں کے ذریعہ خاموشی سے پورا کرتے رہے اور کرتے جا رہے ہیں۔ **وَاللّٰهُ الشّٰوْفِیْقُ!**

(۳) آخر دسمبر ۷۴ء میں حسب دستور جماعت احمدیہ کا مذہبی سالانہ جلسہ پوری شان و شوکت سے اس کے مرکز ربرہ میں ہوا۔ امریکہ اور یورپ کے مالک کے علاوہ انڈونیشیا اور جاپان تک سے مخلصین و محققین نے جلسہ میں شرکت کی۔ ایک لاکھ کے قریب جلسہ کی حاضرین تھی جلسہ کے متعلق ہمارے گزشتہ شمارہ میں علی روزناموں کی رپورٹوں کا ایک حصہ شائع ہو چکا ہے۔ ۲۸ دسمبر کو چار بجے اسلام کی ترقی و غلبہ اور پاکستان کی بہتری کے لئے عازم خزانہ اور دود مندانہ پر سوز و دعاؤں کے ساتھ جلسہ سالانہ ختم ہوا اور نئے نوریاتی جذبات اور پختہ عزائم کو لے کر ہمارے بھائی اور بہنیں اپنے اپنے گھروں کو روانہ ہوئے۔ وہ سب حضرت فلیفٹا المسیح الثالث ایدہ اللہ بنصرہ کی نصیحت کے مطابق مسرور و مسرورین دعاؤں میں مصروف و جا رہے تھے۔ **کَانَ اللّٰهُ مَحْمُودًا فِی کُلِّ حَالٍ وَ تَرَحُّالٍ۔ آمین!**

(۴) اسی روز شام ساڑھے پانچ بجے کے قریب ملک بھر میں زلزلے کے شدید پھٹکے محسوس ہوئے۔ قلع سوات اور ضلع ہزارہ میں آنا شدید۔ خوفناک اور ہولناک زلزلہ آیا جسے سب لوگوں نے قیامت خیز زلزلہ قرار دیا۔ ہزاروں لوگ جلا بخت ہو گئے اور بے شمار زخمی ہوئے۔ بے انداز مکانات تباہ ہو گئے۔ اس کے بعد ہندوستان کے شمالی حصہ میں چٹین۔ ترکی اور امریکہ کے بعض حصوں میں بھی زلزلے آئے اور ابھی تک زلزلوں کا یہ سلسلہ جاری ہے۔ پاکستان کے شدید ترین زلزلے تو علاقہ بھر کو تہ و بالا کر کے رکھ دیا ہے۔ ساری دنیا نے ہمارے وزیر اعظم کی درد مندانہ اپیل پر بے انداز بیادگی کے باعث مصیبت زدہ لوگوں کے لئے بکثرت امدادی مسلمان اور نادر قوم بھیجی ہیں۔ جماعت احمدیہ نے بھی تین ہزار روپے کا رقم پہلی قسط کے طور پر پیش کی۔

(۵) ماہ جنوری ۷۵ء کے آخری حصہ میں علماء اور ذہنی اخبارات و رسائل نے پھر پڑ و پڑھ پر احمدی افراد کے خلاف ہنگامہ آرائی، ایذا رسانی اور سوشل بائیکاٹ کی تحریک چلانے کا ارادہ ظاہر کیا ہے۔ گویا یہ لوگ پھر ایک بار اور پاکستان کی بربادی کی سکیم پر عمل پیرا ہونا چاہتے ہیں **حَسْبُتَّوْبَةٍ لِّلّٰهِ فِی مَسْأَلَتِهِمْ۔**

(۶) فروری ۷۵ء کی سات تاریخ کو ملک میں تخریبی کارروائیوں کی ایک شدید ترین صورت یہ ظاہر ہوئی کہ ہم کے وزیر اعلیٰ اور وزیر سوشل میں تقریر کرتے ہوئے صوبہ سرحد کے وزیر داخلہ جناب حیات محمد خان شیرپاؤ مرحوم کو بے رحمی سے قتل کر دیا گیا۔ اس سے ملک پر اور خاص طور پر حکمران پیپلز پارٹی پر ایک شدید زلزلہ آیا۔ جناب شیرپاؤ وزیر اعظم کے دست راست تھے۔ ہمارے وزیر اعظم جناب بھٹو اپنے دورہ امریکہ کو ادھورا چھوڑ کر فرار وطن ہونے گئے ہیں۔ نیشنل عوامی پارٹی کے سربراہ عبدالولی خان اور دوسرے قابل ذکر لیڈر گرفتار کئے جا چکے ہیں۔ نیشنل عوامی پارٹی کو خلاف قانون قرار دیا جا چکا ہے۔ پارٹی کے سربراہ اور جائیداد کو ضبط کر لیا گیا ہے۔ تخریب کاروں کی خلاف ملک میں شدید رد عمل جاری ہے۔ مقتدمات کا ایک طوفانی سلسلہ شروع ہے اور راجھی نہیں کہا جاسکتا کہ مستقبل قریب میں کیا ہونے والا ہے؟ ہم نے اپنے عزیز ملک کے آٹھ ماہ کے حالات پر سرسری سا تبصرہ کیا ہے۔ ہمارے دل زخمی ہیں اور ہم درد مندانہ طور پر یا گاہ بہ گاہ عزت

میں دعائیں کر رہے ہیں کہ اُسے ہلکے سے ہلکے اپنے فضل سے سرورِ کونین صلی اللہ علیہ وسلم کے نام لیاؤں کو یہ آزاد  
 مملکت بخشی ہے۔ اس کے لئے ہم سب مسلمانوں نے بہت سی قربانیاں بھی دی ہیں۔ تو خود ہم پر رحم فرما۔ اس ملک کو استحکام  
 اور سالمیت عطا فرما اور اس کے سب باشندوں کو عقل اور سمجھ سے کام کرنے کی توفیق بخش؛ تو ہم اتراں اور دنیاوی طور  
 پر بے سہارا احدیوں پر رحم فرما کہ ہماری حفاظت فرما اور میں دینِ اسلام کے پرچم کو بلند سے بلند کرنے کی سعادت بخشی؛ اور  
 اس ملک کو اسلام کی نشاۃ ثانیہ کا مرکز بنا! اللہم آمین یا ربنا العالمین!

(ایضاً العطاء)

۱۲ فروری ۱۹۷۵ء

## ایمانِ افروزِ حکیمانہ کلمات

• اپنے غریب بھائیوں پر رحم کرنا آسمان پر رحم پر رحم ہو • دنیا ہزار بلاؤں کی جگہ ہے • تو کئی کا مقام ہر ایک  
 مقام سے بڑھ کر ہے • آفریدی ہو گا جو خدا کا ارادہ ہو گا • قرآن شریف کو بھوک کی طرح نہ چھوڑو کہ تمہاری اسی  
 میں زندگی ہے • جو لوگ قرآن کو عزت دیں گے وہ آسمان پر عزت پائیں گے • کوئی آفت زمین پر پیدا نہیں ہوتی  
 جب تک آسمان سے حکم نہ ہو • کوئی آفت دور نہیں ہوتی جب تک آسمان سے رحم نازل نہ ہو • نیکی کو سزا  
 کرادو اور بدی کو سزا نہ کرنا ترک کر دو • کوئی عمل خدا تک نہیں پہنچتا جو تقویٰ سے خالی ہو • ہر ایک نیکی کی  
 جزا تقویٰ ہے • زمین تمہارا کچھ نہیں لگاڑ سکتی اگر تمہارا آسمان سے پختہ تعلق ہے • تم ماریں کھاؤ اور خوش  
 رہو • تم گلیاں سناؤ اور شکر کرو • ناکامیاں دیکھو اور پیندست ترو • تمہارا خدا اور حقیقت موجود  
 ہے • جو (خدا) کو عزت دیتا ہے وہ اس کو بھی عزت دیتا ہے • (سبح) کو مرتے دو تا دین زندہ ہو • خدا  
 تمہارے دلوں کو دیکھتا ہے اور اس کے موافق تم سے معاملہ کرے گا • گناہ ایک زہر ہے اس کو مت کھاؤ • خدا  
 کی نافرمانی ایک گندی موت ہے اس سے بچو • جو شخص درحقیقت دین کو دنیا پر مقدم نہیں رکھتا وہ میری عجا  
 میں سے نہیں ہے • جب بے خدائے آسمان اور زمین کو بنا یا کبھی ایسا اتفاق نہ ہو کہ اس نے نیکیوں کو تباہ اور  
 ہلاک اور شہیت و نابود کر دیا ہو • جب تو دعا کے لئے کھڑا ہو تو تجھے لازم ہے کہ یقین رکھے کہ تیرا خدا ہر ایک چیز  
 پر قادر ہے۔ (حضرت باقی سلسلہ احمدیہ کی کتاب "کشتی نوح" سے ماخوذ)

مرسلہ - جاوید اوجھری

# سالِ نو

محترم جناب چودھری شبیر احمد صاحب واقفِ زندگی

اک نئے انداز سے پھر جلوہ گر ہے سالِ نو  
ہم نے آنکھوں میں جو کافی ہے بعد کرب و بلا  
کو بلا کے مرحلہ اور آتشِ مرود سے  
پے بہ پے ظلم و ستم سہہ کر بھی ہے لبِ پردعا  
کھیتیاں عشق و وفا کی خون سے سفیجی گیش  
امتحان کے طور پر آئی تھی اک یادِ سموم  
ہم امینِ حق ہیں مستقبل ہمارا تائبک  
میں تری تسلیخ کو پھیلاؤں گا چاروں طرف  
اپنے دامن میں لئے شمس و قمر ہے سالِ نو  
اس شبِ دیجور کی خوش کن سحر ہے سالِ نو  
ہم گزر کر آئے ہیں اور دیدہ ور ہے سالِ نو  
مومنوں کے صبر کا شیریں میٹھے ہے سالِ نو  
دانتانِ خوشچکاں سے بہرہ ور ہے سالِ نو  
اب بہارِ جاوداں کی راہ گدہ ہے سالِ نو  
بایقین گنجینہٴ لعل و گہر ہے سالِ نو  
وعدہ نامے آسماں سے باخبر ہے سالِ نو

ہے قرائن سے عیاں شبیر بہر غائناں  
غلبہٴ اسلام کا پنچا مہ ہے سالِ نو

# پہلی پھر سے "مہمانی" کا جواب باصواب

جناب حکیم عبدالرحیم صاحب اشرف! آپ کی مطلوبہ تصدیق جو آپ نے پورے ڈاک احباب جماعت احمدیہ کو جوگہ جگہ ارسال کی ہے اس کے جواب میں آپ بھی ان محروقات پر غور فرمائیں!

(۱) مکرم حکیم صاحب! حیات حقیقی دراصل اللہ تعالیٰ اور اس کے رسول صلی اللہ علیہ وسلم کی اطاعت و فرمان برداری میں مرکوز ہے جن کی پیشگوئیوں کے مطابق امام مہدی و عیسیٰ نبی اللہ کا نزول لازمی اور ان پر ایمان ضروری قرار دیا گیا ہے۔ بصورت انکار نہ ماننے والوں کی موت کو جاہلیت کی موت اور ان کو آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کا شکر کہا گیا ہے۔ اگر حضرت مرزا صاحب خدائی نفرت اور بے شمار تاہیدات اور زہنی و آسمانی نشانیوں کے باوجود محسوس و بد اور دعوئی میں صادق نہیں تو اس سے (نہجہ بالہدیٰ) قرآن و حدیث کی تکذیب لازم آتی ہے اور اگر حضرت امام مہدی و عیسیٰ نبی اللہ کا نزول آئندہ کسی وقت ہونے والا ہے تو بھی آپ لوگوں کی کشتی چنبر میں ہے کیونکہ:-

(۲) اگر پرانے نبی حضرت عیسیٰ (وقات یا نئے) زندہ ہو کر آجائیں تو پاکستان کا موجودہ آئین ان کی آمد میں روک ہو گا اور ان کو ماننے والے غیر مسلم قرار دیے جائیں گے۔ بقول آپ کے خواہ ان کی نبوت پرانی ہو یا "کسی بھی نوعیت اور کسی بھی مفہوم کی نبوت ہو" حالانکہ حدیث (مسلم) میں تاہید ہمسند احمد اور مشکوٰۃ وغیرہ) میں آنے والے کو آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے واضح لفظوں میں چار بار نبی اللہ کے لفظوں سے یاد فرمایا ہے مگر آئین پاکستان میں اس کا حل کیا ہو گا؟

(۳) اگر یہ کہا جائے کہ تمام فرقوں کے علماء اور عوام کی خواہش کے مطابق اسمعیلی میں حیات و وفات مسیح نامہری کا بھی پرانا مسئلہ حل کر دیا گیا ہے کہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام وفات پا چکے ہیں اس لئے وہ اب نہیں آسکتے۔ تو کیا اس سے تمام مسلمان قرآن مجید اور تجاری و مسلم وغیرہ احادیث نبویہ کے منکر قرار نہیں پا گئے۔ سبھی میں امام مہدی و مسیح نبی اللہ یا مذہبی مصلح و رفیقا مراد ہر مہدی کے سر پر بندے بننے کی خبر دے کر ان پر ایمان لانا ضروری قرار دیا گیا ہے؟ اور جن کے آمد کا سنی و شیعہ مسلمان شدت سے اب تک انتظار کر رہے ہیں؟

(۴) پہلے تو قرآن کریم کا یہ حکم تھا کہ تمام خدا کے برگزیدہ نبیوں اور رسولوں کو ماننا لازمی ہے "وَالَّذِينَ آمَنُوا"

لہذا اللہ تعالیٰ نے حکیم عبدالرحیم صاحب اشرف کے کئی بیخبرانہ اور باتوں سے پہلے خطاب کا جواب احباب آئندہ شمارہ میں مطالعہ فرمائیں۔ ابوالعطاء۔



بِاللّٰهِ وَرُسُلِهِ وَكَلِمَاتِهِمْ تَوَابِعًا أَحَدٌ مِّنْهُمْ أَوْ لَمَّا كُنْتُمْ تُؤْمِنُونَ يَوْمَ يُؤْتِيهِمُ أَحَدُهُمْ (تساوہ) کہ جو لوگ اللہ اور اس کے تمام رسولوں پر ایمان لائے اور انہوں نے ان رسولوں میں سے کسی کے درمیان تفریق نہیں کی۔ وہ لوگ ایسے ہیں کہ وہ انہیں عنقریب ان کے اچھے سے لگا۔ مگر حکیم عبدالرزاق صاحب اشرف کی چھٹی جلد کے پاکستان کا ایک نیا تبیین الاقوامی اصول یہ ہے کہ ہر وہ شخص جو منجانب اللہ نبی پر نئے کا مدعی ہو۔ مطلق اسے اپنا پیشوا تسلیم کر لینا اس کی امت میں شامل اور اس سے پہلے جس نبی کو تسلیم کیا گیا تھا اس کی امت سے خارج ہونے کے لئے کافی ہے۔ یحییٰ یعقوب۔ داؤد۔ سلیمان۔ لوط۔ نوح۔ ہود۔ موسیٰ۔ علیسی اور امام الانبیاء علیہم السلام حضرت محمد مصطفیٰ۔ علیہم الصلوٰۃ والسلام سب کی حیثیت کیساں ہے۔ " از چھٹی جلد کے بھائی۔"

گویا ہر نبی کی الگ امت ہوتی ہے یہ دعویٰ بالکل بے ثبوت ہے۔ اس نود تراشیدہ آئین سے یہ ماننا پڑے گا کہ حضرت موسیٰ کے بعد آنے والے ہر آدمی نے نبیوں (حضرت داؤد۔ سلیمان۔ زکریا۔ یحییٰ وغیرہ) کو ان کے ماننے والے تمام لوگ صاحب شریعت نبی حضرت موسیٰ علیہ السلام کے دین سے خارج ہو جایا کرتے تھے (العیاذ باللہ) کیا اشرف صاحب بتا سکتے ہیں کہ حضرت ادرن کی کونسی علیحدہ امت تھی؟

(۵) ہمارے نزدیک پاکستان کا اسمبلی کے لئے آنحضرت صلی اللہ علیہ السلام کی یہ مشہور حدیث صحیح قابل غور ہے جس پر شیعوہ و سنی سب متفق ہیں کہ۔

"میری امت کے ۳ فرقے ہوں گے ان میں سے صرف ایک ناجی ہوگا باقی ۲ ہر ذبح ہوں گے۔"

اب تک ہر ایک فرقہ اپنے آپ کو ناجی اور دوسروں کو ذبحی بتاتا تھا۔ قومی اسمبلی کے ۲۶ ستمبر ۱۹۷۱ء کے فیصلہ پر نوائے وقت نے لکھا ہے کہ۔

"قادیانی فرقہ کو چھوڑ کر جو بھی بہتر فرقے مسلمانوں کے ہندئے جاتے ہیں سب کے سب اس مسئلہ کے اس حل پر متفق اور خوش ہیں۔"

(نوائے وقت۔ ۲ اکتوبر ۱۹۷۱ء)

کیا یہ بیان خود راہ ہدایت پیش نہیں کرتا؟

(۶) ختم نبوت کے صحیح اور مکمل معنیوں کے لئے بزرگان دین کے متعدد ذیل حوالہ جات بہت واضح ہیں۔

- |  |  |
|--|--|
| (۱) ام المؤمنین حضرت عائشہ صدیقہ         | (تفسیر درمشر علیہ ۵ ص ۲۴۲ تکملہ صحیح بخاری الانوار ص ۵۵) |
| (۲) امام محمد طاہر گجراتی                | (تکملہ صحیح بخاری الانوار ص ۵۵)                          |
| (۳) رئیس الصوفیاء شیخ محی الدین ابن عربی | (فتوحات مکیہ - جلد ۲)                                    |
| (۴) امام سید عبدالوہاب شمرانی            | (البراقیت - الجواہر - جلد ۲)                             |
| (۵) عارف بانی امام سید عبدالرحیم جبلانی  | (الانسان الکامل)   |

- (۶) شارح مشکوٰۃ حضرت امام مآ علی القاریؑ حنفی  
 (۷) ایوان الحیات مولانا عبدالحی مکتوی سنی  
 (۸) فرقہ اشعریہ  
 (۹) فرقہ المنصوریہ  
 (۱۰) بانفی دیوبند مولانا محمد قاسم نالوتوی سنی  
 (۱۱) امام جلال الدین سیوطیؒ مجدد  
 (۱۲) حضرت شاہ ولی اللہ محدث دہلویؒ مجدد  
 (۱۳) نواب صدیقی حسن خلی صاحب المحدث  
 (۱۴) بحر العلوم مولانا عبدالحی سنی  
 (۱۵) مولانا نور الحسن فرزند نواب صدیقی حسن خلی صاحب المحدث (اترآب الساعۃ)  
 (۱۶) مولانا اشرف علی صاحب تھانوی دیوبندی (نشر الطیب - فصل ۲۱)  
 (۱۷) اخبار المحدثہ " امرتسر (۸ فروری ۱۹۴۶ء - ص ۶۵)  
 (۱۸) شیخ الاسلام مولانا حسین احمد مدنی  
 (۱۹) امام موسیٰ کاظمؑ شیبہ  
 (۲۰) امام محمد جعفرؑ شیبہ  
 (۲۱) امام ابو عبد اللہؑ  
 (۲۲) تفسیر القمی - شیبہ  
 (۲۳) حضرت مولانا جلال الدین رومیؒ  
 (۲۴) تفسیر مجمع البیان زیر آیت "یا نبی آدم"  
 (۲۵) حکیم علامہ صوفی محمد حسین صاحب  
 (۲۶) اکمال الدین - ص ۳۶۵  
 (۲۷) حضرت مجدد الف ثانی شیخ احمد سرہندیؒ
- (موضوعات کبیر وغیرہ)  
 (اثر ابن عباس - المحسن المحصن - حاشیہ ص ۲۴۸)  
 (تفسیر بیضاوی ص ۲۸۲ - حج الکرامۃ ص ۱۲۵)  
 (التفریقات - ص ۲۱۵)  
 (تخذیر الناس - مناظرہ مجیدیہ وغیرہ)  
 (تفسیر القان جلد ۲ - حج الکرامۃ ص ۲۲۶-۲۳۱)  
 (تہنیات ص ۵۳)  
 (حج الکرامۃ ص ۲۲۵)  
 (فتح الرحمن بہ اثر ابن عباس)  
 (رسالہ مودودی دستوراد عقائد کا حقیقت - ص ۲۱)  
 (الصافی شرح اصول کافی کتاب الحجۃ)  
 (الصافی شرح اصول کافی ج ۱ سوم)  
 (الصافی شرح اصول کافی - جز ہمام)  
 (ثنوی رومی دفتر ششم)  
 (ذکائب الدریتہ ص ۱۴۷)  
 (کتوبات جلد اول)

والسلام: سید احمد علی سیاحی کوٹی - گوجرانوالہ



# البسبان

قران مجید کا سلسلہ اردو ترجمہ مختصر تفسیری حواشی کے ساتھ

وَهُوَ الَّذِي أَنشَأَ جَنَّتٍ مَّعْرُوشَتٍ وَغَيْرَ مَعْرُوشَتٍ

اللہ ہی وہ ذات ہے جس نے کھنے لگڑیوں کے سہارے چھتوں والے اور دوسرے بانغات پیدا کئے ہیں

وَالنَّخْلَ وَالزَّرْعَ مُخْتَلِفًا أَكْلُهُمُ وَالرَّيثُونَ وَالرَّمَانَ

نیز کھجوریں اور کھیتیاں پیدا کی ہیں۔ جن کے ذائقے مختلف ہیں۔ اللہ ہی نے زیتون اور انار پیدا فرمائے ہیں

مُشَابِهًا وَغَيْرَ مُشَابِهٍ كُلُوا مِنْ ثَمَرِهِ إِذَا أَثْمَرَ وَالْوَا

جوتے جلتے ہیں مانند چٹنے والے بھی ہیں۔ انے دگڑا اللہ کی پیدا کردہ کھیتی اور دوسرے درختوں کے پھلوں سے جب وہ پھل تیار ہو جائیں

حَقَّهُ يَوْمَ حَصَادِهِ وَلَا تُسْرِفُوا إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُسْرِفِينَ

کھاؤ اور جب کھیتوں کو کاٹو تو ان کے بارے میں اللہ کا مقرر کردہ حق بھی ادا کرو اور اسراف سے کام نہ لو اللہ تعالیٰ اسراف کرنے والوں کو پسند نہیں کرتا۔

تفسیر :- اس رکوع میں چار آیات ہیں پہلی آیت میں اللہ تعالیٰ نے انگریزوں وغیرہ کے متنوع بانغات کا ذکر فرمایا ہے کھجور اور مختلف قسم

کے غلہ جات اور زیتون اور انار کے پیدا کرنے کا ذکر فرمایا۔ پھلوں اور غلہ جات کے مختلف ذائقوں نیز زیتون اور انار کے باہم مختلف ہونے یا مختلف

ہونے کا ذکر کیے واضح فرمایا کہ یہ سب چیزیں ایسے قادر مطلق قدس نے پیدا کی ہیں جو تمام حالات سے واقف ہے اور انسانوں کا سب ضرورتوں کو

چانتا ہے۔ اس کا یہ فعل حکمت پر مبنی ہے۔ اللہ تعالیٰ نے حکم دیا کہ میرے پیدا کردہ درختوں کے پھلوں کو خوب استعمال کرو اور غلہ جات سے فائدہ اٹھاؤ

مگر میری برکت کا حق بھی ادا کرو۔ جب فصل کاٹو تو اس میں جو حق اللہ تعالیٰ نے مقرر فرمایا ہے وہ مساکین اور محتاجوں کو ضرور دو کیونکہ درحقیقت

ذبح اور اس کی ساری اشیاء تمام حق نوح انسان کے لئے ہیں۔ اور میں سب کا حساب کرتا ہوں ہے۔ فرمایا وَلَا تُسْرِفُوا کہ فضول خرچی سے کام نہ لو

وَمِنَ الْأَنْعَامِ حَمُولَةً وَفَرْشَاءَ كُلُوا مِمَّا رَزَقَكُمُ

اللہ تعالیٰ نے بوجھ اٹھانے والے اور چھوٹے قد کے چرواہے پیدا فرمائے ہیں۔ اللہ تعالیٰ نے تمہیں جو رزق دیا ہے اس سے کھاؤ۔ لیکن

اللَّهُ وَلَا تَتَّبِعُوا خُطُوَاتِ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ

شیطان کے قدموں یا راہوں کی پیروی نہ کرو۔ وہ تمہارا کھلم کھلا دشمن

مَبِينٌ ۝ ثَمِينَةٌ أَزْوَاجٌ مِنَ الضَّانِ اثْنَيْنِ وَمِنَ

اللہ نے آٹھ جانور جوڑے جوڑے پیدا فرمائے ہیں۔ بھیروں میں دو۔ بکریوں میں دو

الْمَعْزِ اثْنَيْنِ طَلٌّ وَالذَّكَرَيْنِ حَرَمًا مِنَ الْأَنْثَيْنِ

تو ان (مشروکوں) سے پوچھ کر آیا۔ اللہ نے ہردو جنسوں کے زحرام ٹھہرائے ہیں یا مادہ یا پھر ہر

أَمَّا اشْتَمَلَتْ عَلَيْهِ أَرْحَامٌ الْأُنثَيْنِ طَبِئُوْنِي بِعِلْمٍ

یعنی جس پر ہردو مادہ کے رسم مشتمل ہوتے ہیں؛ مجھے تم علم کی بات بتاؤ۔ اگر تم

إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ۝ وَمِنَ الْأَرْبِلِ اثْنَيْنِ وَمِنَ الْبَقَرِ

بچے ہر اللہ نے اونٹوں میں بھی دو نر و مادہ اور گائوں میں

یہ امر اخذ خود کھانے پینے میں بھی ہو سکتا ہے اور مساکین کو دینے وقت بھی ہو سکتا ہے مثلاً زیادہ کھے طور پر یا دو مردوں سے غلط مقابلہ کی صورت میں اپنی طاقت اور دوسرے کی فروخت سے بڑھ کر دنیا۔ فرمایا۔ اسراف کرنے والے بندے خدا تعالیٰ کو لپکتے نہیں ہیں۔ اس آیت میں زمین سے پیدا ہونے والی ضروریات زندگی کا ذکر فرمایا ہے۔

دوسری آیت میں اللہ تعالیٰ چرواہوں کی تخلیق کا ذکر کرتے ہوئے فرماتا ہے کہ بعض جانور قہراً ہیں وہ بوجھ بھی اٹھاتے ہیں اور بعض پتھر قہ ہوتے ہیں اور کھانے کے کام آتے ہیں۔ فرمایا احکام الہیہ کی پیروی کرو اور شیطان کے نقش قدم پر مت چلو۔

تیسری آیت اور چوتھی آیت میں حلال جانوروں کی تفصیل بیان فرمائی ہے اور مشرکین کی خود ساختہ شریعت کی تردید کی ہے ثمانیۃ ازواج سے وہ آٹھ نر و مادہ مراد ہیں جس کے کھانے کی اجازت اس سورۃ کے شروع میں اُحَلَّتْ لَكُمْ سَبْعَةَ ثَمَانِيَةِ الْأَنْعَامِ (یعنی) کے الفاظ

اثنین و قُلْ الذَّكْرَيْنِ حَرَّمَ امْرَاَتَيْنِ اَمَّا

بھی دو (نروادہ) پیدا فرمائے ہیں۔ تو ان سے پوچھ کہ کیا اللہ نے ہر دو نروادہ ہر دو نروادہ سے یا ہر

اشتملت علیہ ازحام الاثنین و امکنتم شہداء

دو مادہ یا ہر دو بچے جس پر بھی ہر دو مادہ کے رحم مشق ہوں؟ کیا تم لوگ اس وقت حاضر

اِذْ وَصَّكُمُ اللّٰهُ بِهٰذَا فَمَنْ اَظْلَمُ مِمَّنْ افْتَرٰی

تھے جب اللہ تعالیٰ نے تم کو اس بارے میں تاکید کی حکم دیا تھا؟ پھر اس سے کون زیادہ ظالم ہے جو اللہ تعالیٰ پر

عَلٰی اللّٰهِ كَذِبًا لِيُضِلَّ النَّاسَ بِغَيْرِ عِلْمٍ اِنَّ

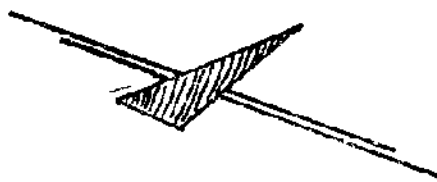
جوڑنا افتراء کہے۔ تاکہ بے علم لوگوں کو گمراہ کرے۔ یا اندازہ جہالت لوگوں کو

اللّٰهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظّٰلِمِيْنَ ۝

گمراہ کرے۔ اللہ تعالیٰ ظالم لوگوں کو کامیابی کا راستہ نہیں دکھاتا۔

میں دہا گئی تھی۔ یعنی (۱) نروادہ پھیر (۲) نروادہ کبریٰ (۳) نروادہ اونٹ (۴) نروادہ گائے۔ اور میں لفظ جرّ سے کے لحاظ سے یہ چار جرّ سے جوتے ہیں مگر عربی زبان میں جرّ سے کے ہر فرد کو فوج کہتے ہیں اس لئے آیت میں ثمانیۃ انواع کا لفظ آیا ہے یعنی چوٹوں والے آٹھ حیوان۔

اسی جگہ مشرکین کی طرف روئے سخن کرتے ہوئے فرمایا کہ کیا تم ان میں سے ہر جانور کو حرام قرار دے رہے ہو یا ان کے نر کو یا مادہ کو؟ مطلب یہ ہے کہ تم نے غلابِ نساء و ربانی شریعت ایجاد کر رکھی ہے جو درست طریق نہیں ہے۔ اشیاء کی جلت و حرمت کا فیصلہ کرنا اللہ کا حق ہے جو سب چیزوں کا خالق ہے اور یہ بات ظاہر و باہر ہے کہ اس نے تم کو اس بارے میں کوئی اختیار نہیں دیا اور کوئی وصیت نہیں فرمائی۔ اس لئے یاد رکھو کہ خدا تعالیٰ پر افتراء کرنا اور اس کی طرف غلو بات منسوب کر دینا بڑا ظلم ہے اور ایسے ظالموں کو فلاح و کامیابی نصیب نہیں ہوتی۔



# کلمہ شہادت کا اقرار انسان کو مسلمان بنا دیتا ہے

”عَنْ أَنَسٍ أَنَّ غُلَامًا يَهُودِيًّا كَانَ يُخَوِّمُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ - فَمَرَّ مِنْ قَاتِلَا النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَهُودِيًّا فَوَجَدَ أَبَاهُ عِنْدَ نَأْسِمِ يَفْرَأَ التَّوْرَةَ فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا يَهُودِيَّ أَلَسْتَ لَكَ بِاللَّهِ الَّذِي أَنْزَلَ التَّوْرَةَ عَلَىٰ مَوْسَىٰ هَلْ تَعْبُدُهُ فِي التَّوْرَةِ نَعْتِي وَصِفَتِي وَمَخْرَجِي قَالَ لَأَقُولُ الْفَتَىٰ بَلَىٰ وَاللَّهِ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّا نَجِدُكَ فِي التَّوْرَةِ نَعْنِكَ وَصِفَتِكَ وَمَخْرَجِكَ وَإِنِّي أَشْهَدُ أَنَّ لَكَ إِلَهًا إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّكَ رَسُولُ اللَّهِ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لِأَصْحَابِهِ أَقِيمُوا هَذَا مِنْ عِنْدِ رَسُولِهِ وَكُونُوا أَحَاكِمًا“

(البیہقی)

حضرت انسؓ سے مروی ہے کہ ایسا یہودی نوجوان رسولِ کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی خدمت کیا کرتا تھا وہ بیمار ہو گیا حضور صلی اللہ علیہ وسلم اس کی بیماری سے کہہ کر اس کے گھر تشریف لے گئے۔ آپ نے دیکھا کہ اس یہودی نوجوان کا باپ اس کے سر پر بیٹھا تورات پڑھ رہا تھا حضور نے اسے فرمایا کہ اسے یہودی! میں تجھے اس خدا کی قسم دیتا ہوں جس نے میری تورات نازل فرمائی، کیا تورات میں میری چیز کو میری صفات اور میرے ظہور کا ذکر پاتا ہے؟ اس نے کہا کہ نہیں! اس پر نوجوان بیٹھے کہا کہ ہاں یا رسول اللہ! سچا ہم تورات میں آپ کی پیشگوئی آپ کی صفات اور ظہور کے متعلق خیر پاتے ہیں۔ میں گواہی دیتا ہوں کہ اللہ کے سوا اور کوئی معبود نہیں اور آپ یقیناً اللہ تعالیٰ کے رسول ہیں اس پر حضور نے اپنے صحابہ سے فرمایا کہ اس بوڑھے یہودی کو مرضی نوجوان کے سر سے اٹھا دو اور اب آپ لوگ اپنے اس بھائی کی عیادت اور خیر گیری کی ذمہ داری سنبھال لو۔“

تشریح:

اس حدیث سے چند مسائل واضح طور پر ثابت ہیں۔ اول یہ کہ غیر مسلم نوجوانوں کو بطور خادم رکھنا جائز ہے۔ دوم۔ غیر مسلم بید کی عیادت کرنا بھی ممنوع ہے۔ سوم۔ کلمہ شہادت ادا کرنے سے غیر مسلم مسلمان بن جاتا ہے۔ دوسرے مسلمانوں کو اسے اپنا بھائی سمجھا ضروری ہے۔ چہاں کہہ۔ پر انصاف کی کتاب انعامِ حق سے کام لیتے ہیں۔ مگر بعض صالح نوجوان حقیقت کا اقرار کرنے میں اپنے بزرگوں کی مخالفت کے باوجود سلیقت اختیار کر لیتے ہیں۔ واللہ پر اللہ تعالیٰ کا ہی تھرف ہے۔

ملفوظات حضرت مسیح موعود علیہ السلام

# نبوت کے مقام کی مختصر کیفیت

”نبی ہر وقت خدا تعالیٰ ہی سے باتیں کرتا رہتا ہے اور یہی دعا کرتا رہتا ہے کہ اے خدا! میری باتیں قبول فرما۔“

ہوں اور تیری ہی رضا کا طالب ہوں۔ مجھ پر ایسا فضل کر کہ میں اُس نقطہ اور مقام تک پہنچ جاؤں جو تیری رضا کا مقام ہے۔ مجھ کیلئے اعمال کی توفیق دے جو تیری نظر میں پسندیدہ ہوں۔ دنیا کی آنکھ کھول کہ وہ تجھے پہچانے اور تیرے آسمان پر گوسے۔ یہ اس کے جانات ہر تے ہیں اور یہی اُس کی آرزوئیں۔ اور ان میں وہ ایسا محو اور فنا ہوتا ہے کہ دوسرا آدمی اس کو شناخت نہیں کر سکتا۔ نبی اس سلسلہ کو ذوق کے ساتھ دراز کرتا ہے اور پھر اس میں اس مقام تک پہنچ جاتا ہے کہ اس کا دل پھل جاتا ہے اور اُس کی رُوح بہر نکلتی ہے۔ وہ پورے زور اور طاقت کے ساتھ آوازِ الوہیت پر گرتی اور ”اَنْتَ رَبِّیْ۔ اَنْتَ رَبِّیْ“ کہہ کر پکارتی ہے۔ تب اللہ تعالیٰ کا فضل اور رحمت بخش میں آتا ہے اور وہ اس کو غیاب کرتا اور اپنے کلام سے اس کو جواب دیتا ہے۔ یہ ایسا لذیذ سلسلہ ہے کہ ہر شخص اس کو سمجھ نہیں سکتا۔ اور یہ لذت ایسی ہے کہ الفاظ اس کو ادا نہیں کر سکتے۔ پس وہ بار بار مستحق کی طرح بابِ ربوبیت کو ہی کھٹکھٹاتا رہتا ہے اور دلوں ہی اپنے لئے راحت و آرام پاتا ہے۔ وہ دنیا میں ہوتا ہے لیکن دنیا سے الگ ہوتا ہے۔ وہ دنیا کی کسی چیز کا آرزو مند نہیں ہوتا لیکن دنیا اُس کی خادم ہوتی ہے اور خدا تعالیٰ اس کے قدموں پر دنیا کو لا ڈالتا ہے۔ یہ ہے مختصر حقیقت نبوت کے مقام کی۔“

(ملفوظات، جلد اول، صفحہ ۳۶۰-۳۶۱)

# کوئی منزل بھی ہماری آخری منزل نہیں

محترم خباب چودھری عبد السلام صاحب اختر ایم۔ اے

جذبہ جوشِ عمل سپہ سہم جواں رکھتے ہیں ہم  
لاکھ طوفان ہوں مگر کشتی رواں رکھتے ہیں ہم

کوئی منزل بھی ہماری آخری منزل نہیں  
راستے اپنے سفر کے سب کہاں رکھتے ہیں ہم

ہاتھ میں قرآن ہے اور دل میں ہے حبِ مُصطفیٰ  
مگرتہ چینو! یہ مستراح کارواں رکھتے ہیں ہم

اس زمین کی شورشوں سے کیا ہمیں ہوگا گزند  
عوش کی چھاؤں میں اپنا آسناں رکھتے ہیں ہم

آئے والادور جس صورت میں آئے گا یہاں  
اس کی اک تصویر آنکھوں میں نہاں رکھتے ہیں ہم

گو تفتد موج و ساحل میں ہے یہ سُرِداں

اپنے دامن میں حیاتِ جاوداں رکھتے ہیں ہم



# قرآن پاک ۰ انسانی فلاح کا منشور

منظر غیب آفتاب احمد صاحب لاسمل - سکراچی،

قرآن کلام حضرت عالی جناب سے  
اس کے ہر ایک لفظ میں ہے نور لکھنوی  
ہے طالبان حق کے لئے چشمہ ہدی  
روحانیت کے چھول کھلے ہیں ہر ایک سہو  
محقق کے امتحان کا یہی ایک ہے نصاب  
سارے علوم معنوی اس سے ہیں فیضیاب  
اس پر عمل ہے سب کیلئے باعث نجات  
انسان کی فلاح کا منشور ہے یہی  
جو اس سے پیار کرتے ہیں وہ توڑیں نصیب ہیں  
عشق کلام پاک ہے پروانہ نجات  
اس کے بغیر امیدِ رضائے خدائے پاک  
اس کی ہوسیاں ہیں کو وہ ہوتا نہیں ہے ہیر  
ہے اس کا ایک وصف الف لام میم بھی  
ہے یہ کتاب ظاہر و باطن میں بے مثال

جس میں نہیں ہے کوئی بھی شک وہ کتاب ہے  
جو عرف میں جگہ ہے وہیں امتحان ہے  
یہ منبع فیوض ہے ام کتاب ہے  
اور فاتحہ تو واقعی رشک گلاب ہے  
جو ہر زجاں بنائے اسے کامیاب ہے  
یہ آسمانِ علم کا وہ آفتاب ہے  
پڑھنا بھی اس کتاب کا رتو اب ہے  
جنت کی یہ کلید ہے رحمت کا باب ہے  
ان پر خدا کا فضل و کرم بے حساب ہے  
اسواض اس سے موجب کفر و تباہ ہے  
یکسر خیالِ خام، سراسر مہر اب ہے  
جس کا نشہ ہے عالمی یہ وہ شراب ہے  
اس میں ہر اعتراض کا ثافی جواب ہے  
یعنی کہ ہر لحاظ سے یہ لاجواب ہے

بسم کو بھی لفظ ہے قرآن سے ہے عشق  
محبوب جان و دل سے اُسے یہ کتاب ہے

# رہو میں مسجد اقصیٰ کو دیکھ کر

محترم خباب امین اللہ علیہ السلام صاحب السکین:

ابن فارس کی تفسیروں کا ایک شہکار ہے  
 نور کا ایک نقش بنتا ہے جس میں پر بار بار  
 حق تعالیٰ سے ملے تو پھر یہ کہتا ہے دل  
 پھر ملے دلیر سے دلیر۔ دلستان سے دلستان  
 اہمیت اسلام کی خاطر یہ انبیاء کثیر  
 مصحف حق آج بھی دہرا رہے ہیں جو ہر  
 ڈال دی حسن تصور نے ستاروں پہ کند  
 چھری ہے تیرے سینہ کو مری کہتے ہیں  
 تجھ پہ نازاں جلوہ گاہِ داوی و کہسار سے  
 ہے کسی خسرو کو گویا دعوت و دیدار تو  
 دل ہو نرم و گداز آنا کہ یارب کھل گیا  
 راز سے واقف مگر میں بھی نہیں تو بھی نہیں  
 ساقیا! مسجد ہے کیا ایک آئیہ عرش بریں  
 کون دنیا میں محمد کا علمبردار ہے  
 کون ہے توحید کے روضہ میں مثل گہر با

تو امام وقت کے نعروں کا ایک شہکار ہے  
 نغمہ سرمد سنا تیری زمیں پر بارہا  
 خاک کو چھو کر خاک پر کیا پہنچ جاتا ہے دل  
 اسود و احمر کی خاطر ہے مستفاد اک جہاں  
 ملت انسان کی خاطر یہ نیا ہے دلیر  
 ہے فضا میں ارتعاش نعرہ اللہ ہو  
 عظمت حق کیلئے گونجی ہے کیا بانگ بلند  
 گنبد و محراب و منبر اک روایت کے امین  
 اہمتر از انگریز کیا کچھ رفعت مینا رہے  
 دیدہ اختیار میں بھی باعث تدارک تو  
 کھل گیا تخلیق کا راز مشیت کھل گیا  
 جاوئے تقدیس ہے لیکن یہ جاوہ بھی نہیں  
 فرش کی رونق نبی ہے آج فردوس حسین  
 یہ جہاں کس کا ہے اور یہ کون سا فن کا ہے  
 کون ہے ملیت کے خنجر سے سینہ آزما

جا بھلے حسن صنعت کی فنون کاری عیاں  
 پھر ہوئی اہل مسیحا کی فنون کاری عیاں

# جماعت احمدیہ کے عقائد

## سفر کی حالت میں ایک لحاظ پر مکالمہ

ایک دفعہ جناب ایکسپریس میں کراچی جاتے ہوئے مجھے سید خیراز جماعت علم دوست احباب سے راستہ میں گفتگو کا موقع ملا۔ فرسٹ کلاس کے کمرہ میں پہلے ہم دو واحدی مسافر تھے۔ گوجرہ سے ایک نووارد دوست سوار ہوئے۔ انہوں نے آتے ہی سلسلہ کلام شروع کر دیا۔ اس دلچسپ گفتگو کا خلاصہ ہدیہ قدین کیا جاتا ہے۔ (البوالعطاء)

نووارد۔ آپ کس کس عقیدہ میں مسلمانوں کے عقائد سے اختلاف رکھتے ہیں؟

احمدی۔ مسلمان کہانے والوں کے تو بہت سے فرقے ہیں غالباً بہتر بہتر فرقے ہیں۔ زیادہ مشہور اور بڑے فرقے دو ہیں (۱) اہل سنت (۲) اہل تشیع۔ ان کے عقائد میں بھی بڑا اختلاف ہے۔ میں چاہتا ہوں کہ اگر آپ اپنی فرمائیں تو میں صرف احمدیوں کے عقائد مختصراً ذکر کروں؟

نووارد۔ یہی بہتر ہے کہ آپ اپنے عقائد مختصر طور پر ذکر کریں۔ پھر جس عقیدہ پر میں مزید فصاحت کی ضرورت محسوس کروں گا وہ آپ سے کروا لوں گا۔

احمدی۔ احمدی لوگ مانتے ہیں کہ (۱) اللہ تعالیٰ واحد لا شریک لہ ہے۔ اس کی صفات میں تعطل پیدا نہیں ہوتا۔ وہ زندہ ہے اور اپنے پیاروں پر اپنے مکالمہ کے ذریعہ اپنی محبت

نووارد۔ مجھے آپ کے چہرہ پر نر اور شہادت نظر آتے ہیں۔ کیا آپ فرمائیں گے کہ آپ کا کس فرقہ سے تعلق ہے؟

احمدی۔ جناب عالی! آپ کا شکریہ۔ میں جماعت احمدیہ کا ایک فرد ہوں اور رپورہ میں رہتا ہوں جو جماعت احمدیہ کا مرکز ہے۔

نووارد۔ آپ اس وقت کہاں جا رہے ہیں؟

احمدی۔ میں کراچی جا رہا ہوں وہاں پر جماعت احمدیہ کی ذیلی تنظیم انصار اللہ کا اجتماع ہے۔

نووارد۔ اگر آپ اجازت دیں تو میں آپ لوگوں کے عقائد کے بارے میں کچھ دریافت کرنا چاہتا ہوں۔

احمدی۔ آپ شوق سے دریافت فرمائیں۔ مجھے خوشی ہوگی۔ عربی زبان کا ایک محاورہ ہے۔ الْحَقِيقَةُ بِنْتُ الْبَحْثِ کہ کھینٹنے سے ہی حقیقت معلوم ہوتی ہے۔ اور یوں سفر میں وقت بھی اچھی طرح گزر جائے گا۔



انھیں الہام سے مشرف کیا جاتا ہے۔

نو وارو۔ (قرآن مجید نکال کر اور آیت پر غور کر کے) واقعی اس

آیت سے مومنوں پر فرشتوں کا نزول ثابت ہوا ہے

مگر کیا قرآن مجید میں یہ بھی کہیں ذکر ہے کہ آنحضرت صلی

اللہ علیہ وسلم کے بعد جبرائیل کا بھی نزول ہوگا؟

احمدی۔ سورہ حمد مسجدہ کی آیت میں الملائکۃ کا

لفظ عام ہے۔ جبرائیل بھی ان میں شامل ہیں تاہم ایک اور

آیت میں فرمایا کہ انہوں نے اللہ تعالیٰ سورۃ القدر میں فرماتے

ہیں۔ تَنْزِيلُ الْمَلَائِكَةِ فِيهَا وَالرُّوحُ۔

کہ ”لیتہ القدر میں مومنوں پر فرشتے بھی اترتے ہیں اور

جبرائیل بھی نزول فرماتے ہیں اور سلامتی کا پیغام دیتے

ہیں۔“ اس آیت میں الروح سے مراد جبرائیل لئے

گئے ہیں۔

نو وارو۔ (سورۃ القدر کو اچھی طرح پڑھ کر) آیت میں لفظ الروح

سے مراد روح القدس یعنی جبرائیل ہی ثابت ہوتے ہیں

پھر توہم ماننا چاہیے کہ اللہ تعالیٰ کی طرف سے الہام

کا نزول ہوتا رہتا ہے۔

احمدی۔ بجائے صاحب باقرین مجید کے سے تو یہ عقیدہ ثابت

ہے۔ ہاں یہ بات یاد رکھنی چاہیے کہ قانون شریعت

قرآن مجید کے بعد ماد نبوی ہوگا۔ اللہ تعالیٰ نے اسے

نسل انسانی کے لئے کامل قرار دیا ہے جس میں تبدیلی کو

عملی ٹھہرایا ہے۔ اس کی حفاظت کرنے کا خود وعدہ

فرمایا ہے فرماتا ہے۔ اِنَّا نَحْنُ مُوَلِّئُوهُ الْقُرْآنَ

ذَاتَ لَہُ الْحَاقِقُونَ۔ (الحج ۱۰) کہ ہم نے

یہی اس قرآن مجید کو نازل کیا ہے اور ہم ہی اس کی حفاظت

کرنے والے ہیں۔ جس الہام کو جماعت احمدیہ عبادی ملحق

ہے وہ غیر شرعی مکالمہ الہیہ ہے۔ وہ گویا قرآن مجید

کی بیرونی کاشی ہے۔ اللہ تعالیٰ نے قرآن مجید کو

یہاں شجرہ طییبہ قرار دیا ہے تو تَقِیْ اُكُلَهَا

کُلَّ حَبِیْبٍ بِاِذْنِ رَبِّہَا۔ (ابراہیم ۲۴) جو

ہر زمانہ میں اپنے تازہ پھل دیتا ہے۔ صحابہ اور علمائے امت

شجرہ قرآنیہ کے پھل میں اور اسلام کی سچائی پر ہر زمانہ میں

زندہ گواہ ہیں۔

نو وارو۔ ہمارے علماء اس قسم کے الہام کے قائل کیوں نہیں ہیں؟

احمدی۔ اس سوال کا جواب تو علماء ہی دے سکتے ہیں غالباً وہ

اس دعائی نعمت سے خود محروم ہونے کے باعث اس

کے وجود کا ہی انکار کر رہے ہیں۔

نو وارو۔ ہم نے سنا ہے کہ احمدی لوگ رسول کریم صلی اللہ علیہ و

سلم کو خاتم النبیین نہیں مانتے۔ کیا یہ درست ہے؟

احمدی۔ جناب عالی! ہم لوگ جب قرآن مجید کو زندہ اور جامع

شریعت یعنی کرتبہ میں اور قرآن مجید کی آیت مَا کَانَ

مُحَمَّدٌ اَبَا اَحَدٍ مِّنْ دُوْنِکُمْ وَلَکِن

رَسُوْلَ اللّٰهِ دَخَلْنَا الْمَیْمَنَیْنِ وَ کَانَ اللّٰهُ

بِکُلِّ شَیْءٍ عَلِیْمًا۔ (احزاب ۴) میں ہر چیز طور

پر رسول اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کو خاتم النبیین قرار

دیا گیا ہے تو ہم حضور کے خاتم النبیین ہونے کا اس

طرح انکار کر سکتے ہیں۔ یہ الزام تو سر اسزنا منقول ہے

دوسرا ساقحتی (دلیل کے ڈبے میں جرم غیر سے مسافر تھان چھپانی

سے سوار ہونے تھے اور بڑے غور سے باتیں سن رہے

تھے خوراً لول پرے) پھر ہمارے علماء کیوں کہتے ہیں کہ

احمدی لوگ حضور کو خاتم النبیین نہیں مانتے؟  
 احمدی۔ یہ علماء صاحبان کی زیر دستی ہے۔ ہر مودی کے نزدیک  
 اس کی اپنی تفسیر سے ملال اور معقول اختلاف بھی آیت  
 کا انکار قرار پا جاتا ہے۔ یہی حال اس معاملہ میں ہے  
 پہلا مسافر۔ احمدی لوگ خاتم النبیین کی کیا تفسیر کرتے ہیں؟  
 احمدی۔ ہمارے نزدیک خاتم النبیین کا لفظ رسول مقبول صلی  
 اللہ علیہ وسلم کی طرح میں واقع ہوا ہے۔ اس کا  
 لفظ ہے کہ اس کے معنی اور اس کی تفسیر الہی ہر جس  
 سے حضور صلی اللہ علیہ وسلم کی بلند نشاں کا انہار ہوتا  
 ہوا اور وہ معنی یوں ہیں کہ اول آپ کی شریعت دلی  
 ہے کوئی اسے منسوخ نہیں کر سکتا۔ اسی بنا پر سلف  
 صاحبین نے یہ بھی معنی کہے ہیں کہ آپ آخری صاحب  
 شریعت شی ہیں۔ آپ کے بعد کوئی شریعتی نبی  
 نہیں آسکتا۔ سوّم۔ آپ سب نبیوں کے درجات و  
 مراتب کا امتیاز ہیں۔ سب سے افضل ہیں۔ عربی  
 زبان میں لفظ خاتم بطور مصافحہ مقام درج  
 میں استعمال ہوتا ہے تو اس کے یہی معنی ہوتے ہیں۔  
 خاتم الشعراء کے معنی ہوں گے۔ سب سے افضل  
 شاعر۔ خاتم المحدثین کے معنی ہیں محدثوں کا انتہا  
 اور سب سے بڑے درجہ والا محدث۔ خاتم المنسیرین  
 کا مطلب ہوگا جو مفسروں کے سب مراتب کا جامع اور  
 افضل ہے۔ پس عربی استعمال کے رو سے خاتم النبیین  
 کے معنی ہوں گے سب نبیوں کے درجات و مراتب کا  
 جامع اور سب سے افضل نبی۔ سوّم۔ ہر رسول اپنی  
 امت کا باپ ہوتا ہے۔ آیت وَ لَکِنَّا دَسُّوْنَا اللّٰہُ وَّ

خَاتَمَ النَّبِيِّیْنَ میں۔ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم  
 کا ابوت معنوی کا ذکر ہے۔ لفظ دَسُّوْنَا اللّٰہُ  
 سے آپ کے اقیبوں کے باپ ہونے کا اعلان  
 کیا گیا ہے اور خَاتَمَ النَّبِيِّیْنَ میں آپ کے پیوں  
 کے باپ ہونے کا بیان ہے۔ ہر نبی آپ کے فیضان  
 سے فیض یافتہ ہے۔ گویا آپ کا خاتم النبیین ہونا  
 انتہائی فیض رسائی پر دلالت کرتا ہے۔ یہی وجہ  
 ہے کہ اسی سورہ احزاب میں آپ کو خاتم النبیین قرار  
 دے کر فرمایا ہے وَ لَیْسُوْا اللّٰہُ مَبْنٰیۃً یَّأْتُ الْکُفْرُ  
 مِنَ اللّٰہِ فَضْلًا کَیْفَیْۤا (سج) میرے ہمسفر  
 ساتھیو! میں خدا کا نام لے کر آپ کو بتلاتا ہوں۔ کہ  
 جماعت احمدیہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو ہر معنی سے  
 خاتم النبیین مانتی ہے۔ ہم رسول مقبول صلی اللہ علیہ و  
 سلم کو قابل فخر معنوں میں آخری نبی مانجھتے ہیں کہ  
 میں۔ سب نبیوں کے باپ کی طرف اگر اکٹھے ہوں تو  
 محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم بلندی کی جانب سب  
 سے آخر میں ہوں گے۔ کوئی نبی آپ سے بڑا ہے نہ  
 آپ کے اوپر ہے۔ معراج کے واقعہ میں اسی حقیقت  
 کا انہار ہوا تھا۔

پہلا مسافر۔ یہ تو آپ نے مختصر طور پر خاتم النبیین کے بہت  
 عمدہ معانی بیان کر دیئے ہیں۔ اب ذرا موضوع کو بدل  
 کر ہم بعض سوال دریافت کرنا چاہتے ہیں۔

احمدی۔ فرمائیے! کیا سوال ہے؟

پہلا مسافر۔ سنا ہے کہ آپ حضرت علی علیہ السلام کو آسمانوں پر  
 انسانی جسم کے ساتھ زندہ نہیں مانتے۔

دوسرا مسافر۔ کیا قرآن مجید نے حضرت مسیحؑ کی ذنات کا ذکر فرمایا ہے۔ کیا آپ کوئی آیت پیش کر سکتے ہیں؟

احمدی۔ آیات تو تیس کے قریب ہیں۔ قرآن مجید نے ہر پہلو سے حضرت مسیحؑ کی ذنات کا ذکر فرمایا ہے مگر میں اس وقت صرف ایک آیت پیش کرتا ہوں۔ آپ ٹھنڈے دل سے اس پر غور فرمائیے۔  
دو لوں مسافر۔ ان ای آیت خود پیشی کریں مگر اپنے مطلب اور دعا کے لحاظ سے صاف اور واضح ہوتی چاہیے۔

احمدی۔ (قرآن مجید کھول کر) یہ سورہ المائدہ کا آخری ذکر ہے (آیات پڑھ کر) اس جگہ اللہ تعالیٰ نے اس کلمہ کا ذکر فرمایا ہے جو وہ تثلیث پرست عیسائیوں کو سامنے کھڑے کر کے حضرت مسیحؑ سے کریگا۔ اللہ تعالیٰ حضرت مسیحؑ سے پوچھے گا کہ کیا تو نے ان لوگوں کو کہا تھا کہ اللہ کے سوا مجھے اور میری ماں کو بھی معبود مانو لیجیے کیا عیسائیوں کو تثلیث کی تعلیم آپ نے دی تھی؟ حضرت مسیحؑ جواب دیں گے کہ اے اللہ! تو پاک ہے تیرا کوئی شریک نہیں ہو سکتا۔ میں ایسی بات کسی طرح کہہ سکتا ہوں جس کے کہنے کا آپ نے مجھے ارشاد نہ فرمایا تھا مجھے ایسی بات کہنے کا کوئی حق نہ تھا اور نہ میں نے کہا میں تو انہیں یہی تعلیم دیتا رہا کہ ایک اللہ کی عبادت کرو جو میرا اور تم سب کا رب ہے۔ اسی تعلیم کے دینے کا آپ نے مجھے حکم دیا تھا اور میں جب تک ان کے دھیان تھا میں ان پر نگران تھا انھوں نے میری موجودگی میں تین خداؤں کا عقیدہ اختیار نہیں کیا۔ قُلْنَا لَوْ فَتِنَا لَقَدَّمْنَا لَكُمُ الْآيَاتِ الْبَيِّنَاتِ وَأَنْتَ الْغَافِلُ وَأَنْتَ عَلِيُّ كَلْبٍ شَيْئٍ شَهِيدٍ (المائدہ ص ۱۰) پھر جب تو نے مجھے ذنات دیدی میری روح قبضی گئی تو تو ہی ان پر نگران تھا اور تم ہر چیز پر نگران ہے۔

احمدی۔ آپ نے ٹھیک سنا ہے۔ قرآن مجید کی آیات کی بنیاد پر ہمارا یہ عقیدہ ہے کہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام بھی دوسرے سب نبیوں کی طرح طبعی طور پر وفات پا چکے ہیں۔ زمین میں مدفون ہیں اور آسمانوں پر جسمانی طور پر زندہ نہیں ہیں۔

دوسرا مسافر۔ گویا آپ لوگ ساری قوموں یہودیوں۔ عیسائیوں اور مسلمانوں سے علیحدہ عقیدہ رکھتے ہیں یہودی اور عیسائی حضرت مسیحؑ کی عیسیٰ موت کے قائل ہیں۔ عیسائی ان کے دوبارہ زندہ ہو کر آسمانوں پر جانے کا اعتقاد رکھتے ہیں۔ مسلمان ان کے صلیب پر چڑھنے کو نہیں مانتے۔ البتہ انیس سو سال سے ان کو آسمانوں پر زندہ تسلیم کرتے ہیں۔

احمدی۔ آپ کے بیان کے مطابق ان تینوں قوموں کے نظریات میں زمین و آسمان کا اختلاف ہے۔ یہودی حضرت مسیحؑ کو مقتول اور ملعون ٹھہراتے ہیں۔ اسی بنیاد پر اللہ تعالیٰ نے یہود پر لعنت نازل کر دی۔ عیسائی حضرت عیسیٰ کو مقتول مانتے ہیں مگر ساتھ ہی تو بات کے قانون کے مطابق انھیں لعنتی بھی ٹھہراتے ہیں اور تاولیہ کرتے ہیں کہ وہ ہمارے لئے کفارہ ہو کر لعنتی قرار پائے۔ قرآن مجید نے حضرت مسیحؑ کے مقتول یا مقتول ہونے کی تردید فرمائی ہے اور ان کے لعنتی قرار دینے جملہ کے زور میں بَلْ رَحِمَهُ اللَّهُ إِلَيْهِ رُجِعُوا وَاللَّهُ عَزِيزٌ ذُو انْدَادٍ بلکہ فرمودہ الی اللہ رحمہ۔ قرآن مجید نے حضرت مسیحؑ کی طبعی موت یا توفی کا اعلان فرمایا ہے اس لئے دیگر انبیاء کی طرح ان کو فوت شدہ ماننا چاہیے۔

بھیجا میرا یہ لیں قرآن پاک۔ ان آیات کو پڑھ کر غم دور کریں  
ان سے صاف اور واضح نتیجہ نکلتا ہے کہ جب علیا سیرت میں  
تثلیث کا عقیدہ رواج پذیر ہوا اس وقت حضرت مسیح زندہ  
نہ تھے بلکہ فوت ہو چکے تھے ان کی توفی ہو چکی تھی۔ یہ قیامت  
کے بعد ہوا کہ رب العزت میں ہی کہیں گے کہ میری قوم نے تین  
خداؤں کا عقیدہ میری زندگی میں اختیار نہیں کیا تھا ورنہ میں  
ان کو فرود رکھتا بلکہ انہوں نے یہ غلط عقیدہ اس وقت  
اختیار کیا جب تو نے میری روح قبض کر لی تھی۔

**ایک صاحب**۔ کیا توفی کے معنی آسمان پر جسم سمیت لے جانے کے  
بہت ہو سکتے؟

**احمدی**۔ ایسا کہا سب سے درست نہیں قرآن مجید میں ہمیں سے زیادہ  
مزید لفظ توفی مختلف صورتوں میں استعمال ہوا ہے مگر کسی  
جگہ بھی جسم سمیت آسمان پر لے جانے کے معنی نہیں نیز سیرۃ  
المنانہ کا زیر نظر آیت پر غور کرنے سے تو بالکل متعین ہو  
جاتا ہے کہ اس جگہ بجز موت اور کوئی معنی نہیں ہو سکتے خود  
رسول مقبول صلی اللہ علیہ وسلم نے اس آیت کی یوں تفسیر فرما  
دی ہے آپ فرماتے ہیں کہ قیامت کے بعد میری امت کے  
کچھ لوگوں کو دوزخ کی طرف لے جایا جائے گا۔ میں کہوں گا  
کہ یہ تو میرے ساتھی ہیں انہیں اوھر کیوں لے جا رہے ہو۔  
تب مجھے جواب دیا جائے گا انا ان لا تعدوی ما احدثوا  
لیدلک اے رسول! تجھے معلوم نہیں کہ تیری وفات کے بعد  
ان لوگوں نے کیا کیا نئے عقیدے گھڑ لئے تھے اور کیا کیا نئے  
اعتقاد کر لی تھے، حضور فرماتے ہیں کہ اس وقت میں عرض  
کروں گا و کنت علیہم شہیداً ما دمت فیہم  
فلما توفیتنی کنت انت الرقیب علیہم و

انت علی کل شیء شہیداً۔ (صحیح بخاری کتاب التفسیر)  
کہ اللہ! میں تو ان کا اس وقت تک نگران تھا جب تک میں  
ان میں زندہ موجود تھا مگر جب تو نے مجھے وفات دیدی تھی  
تو میری نگرانی ختم ہو گئی تھی پھر آپ ہی ان کے نگران تھے۔

اس حدیث سے واضح ہوا ہے کہ اس آیت میں توفی سے  
مرا و صرف موت ہے اور کوئی معنی ہو ہی نہیں سکتے جس  
طرح رسول مقبول صلی اللہ علیہ وسلم طبعاً موت سے فوت  
ہو گئے اسی طرح حضرت عیسیٰ علیہ السلام بھی فوت ہو چکے  
ہیں۔ ان کی قوم نزول قرآن کے وقت تین خداؤں کی قائل  
تھی۔ لقد کفرا بالذین قالوا ان الله ثالث

ثلاثة (المائدہ ۷) اور حضرت مسیح کا اقرار کئے میری  
قوم نے تثلیث کا عقیدہ اس وقت اختیار کیا جب میں  
فوت ہو چکا تھا زندہ نہ تھا پس ثابت ہوا کہ حضرت مسیح  
فوت ہو چکے ہیں۔

**پہلا مسافر**۔ ہمارے علماء کہتے ہیں کہ یہ سوال وجواب قیامت  
کے دن ہو گا اس لئے اس آیت سے اس وقت مسیح علیہ  
السلام کی وفات کا استدلال درست نہیں ہو سکتا۔

**احمدی**۔ سوال وجواب قیامت کے روز ہوا اس سے پہلے ہو۔  
آپ حضرات حضرت مسیح کے نفس جواب پر غور فرمائیے۔ وہ  
یہ کہیں گے کہ میں اپنی قوم پر اس وقت تک نگران تھا۔  
جب تک ان میں زندہ موجود تھا اور پھر پھر لو توفی  
میں قوم سے علیحدہ ہو گیا تو میں نگران نہ تھا اور عقیدہ  
تثلیث میری قوم نے اس وقت اختیار کیا جب میری توفی  
ہو چکی تھی۔ پس یہ جواب قیامت کو دیا جائے یا اس کے  
بعض ایک ہزار سال بعد دیا جائے۔ اس جواب سے اس وقت



وفات مسیح بہر حال ثابت ہے۔

دوسرا مسافر۔ یہ استدلال تو معقول ہے مجھے معلوم نہیں کہ بہادری  
 علماء و اس کا کیا جواب ہے۔ سکتے ہیں۔ مگر میں کہتا ہوں کہ  
 ہیں اس سے کیا سروکار ہے کہ مسیح زندہ ہیں یا فوت  
 ہو چکے ہیں؟

احمدی۔ آپ دوستوں کے استفسار پر ہی میں نے یہ آیت پیش  
 کی ہے آپ تناؤ و غور فرمائیں کہ اگر قرآن مجید نے حضرت  
 عیسیٰؑ کی وفات کا مسئلہ بیان فرمایا ہے تو پھر مسلمان  
 کا یہ فرض ہے کہ اس پر ایمان لائے۔ اگر آپ کہ حضرت مسیحؑ  
 کی وفات و حیات سے کوئی سروکار نہیں تو بھی آپ یہ تو  
 نہیں کہہ سکتے کہ یہی قرآنی مجید سے کوئی سروکار نہیں۔  
 مسلمان کا فرض ہے کہ قرآن پاک نے جو مسئلہ بیان فرمایا  
 ہے اس پر ایمان لائے۔

دونوں مسافر۔ فی الحال اس گفتگو پر اکتفا کرتے ہیں۔ اب مسیح  
 اٹھ کر بات چیت کریں گے۔ اس پر گفتگو ختم ہو گئی۔  
 میں نے فجر کی نماز ایسے ہی ادا کی کیونکہ میرے احمدی ساتھی  
 جن کے ساتھ مل کر گاڑی میں ہی کچھ عرصہ باجماعت گزرا ہے پہلے  
 پڑھی تھیں اور مغرب و عشاء کی نمازیں جمع کر کے سونے سے پہلے  
 ادا کی تھیں وہ بھرپوری کے اسٹیشن پر اتار کر کڑھ لے کر گئے  
 تھے۔ میں نماز سے فارغ ہوا ہی تھا کہ پھر گفتگو چلی کہ کون کون  
 دونوں غیر احمدی ساتھی بھی کراچی جا رہے تھے۔

ایک ساتھی۔ ہم نے متبادرہ کیا ہے کیا آپ مسلمانوں کی طرح  
 ہر قبلہ کو سبک نمازیں پڑھتے ہیں۔ کیا باقی ارکان اسلام  
 پر بھی آپ کا اعتقاد ہے؟

احمدی۔ ہم سب اسلامی ایمانیات پر ایمان رکھتے ہیں اور کلمہ

شہادت پڑھتے ہوئے نماز۔ روزہ۔ حج اور زکوٰۃ کے  
 پابند ہیں۔ احمدی جماعت میں داخل ہونے کا یہ لازمی شرط  
 ہے کہ احمدی ہونے والا عقائد قرآنیہ پر ایمان رکھنے  
 کے علاوہ ارکان اسلام پر بھی عمل پیرا ہو۔

دوسرا ساتھی۔ میں گزشتہ سال حج کئے گیا تھا وہاں معلوم  
 ہوا تھا کہ احمدیوں کو حج بیت اللہ سے حکومت نے  
 روک دیا ہے۔

احمدی۔ پہلے بھی بہت سے لوگوں اور صلحاء کو حج سے روکا گیا  
 ہے۔ موجودہ سعودی حکومت کے افراد خاندان کو بھی ساہو  
 سال حج کرنے سے روکا گیا تھا۔ خود آنحضرت صلی  
 اللہ علیہ وسلم کے وقت میں حضورؐ اور صحابہ کرامؓ کو حج  
 سے منع کیا گیا تھا۔ احادیث میں پیشگوئی بھی ہے کہ  
 امام مہدیؑ کے وقت میں حج سے روکا جائے گا۔

پہلا ساتھی۔ اس جگہ کو چھوڑیے۔ زیارت کے تذکار  
 میں ہر شخص اپنے اہلال کا ذکر دار ہے۔ آپ یہ بتائیں  
 کہ کیا آپ خلفائے راشدین کو برحق یقین کرتے ہیں؟

احمدی۔ ہم سیدنا حضرت ابوبکر صدیق رضی اللہ عنہ کو پہلا خلیفہ  
 اور سیدنا حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کو دوسرا خلیفہ  
 اور سیدنا حضرت عثمان ذوالنورین رضی اللہ عنہ کو تیسرا  
 خلیفہ اور سیدنا حضرت علی المرتضیٰ رضی اللہ عنہ کو  
 چوتھا خلیفہ مانتے ہیں۔ ان خلفاء کے علاوہ ہم  
 اہل بیت کے آئمہ الہدیٰ کو بھی مانتے ہیں۔ خلفاء اور  
 آئمہ کے علاوہ ہم فقہ کے پیاروں اماموں۔ حضرت امام  
 ابوحنیفہؒ۔ حضرت امام مالکؒ۔ حضرت امام شافعیؒ  
 اور حضرت امام احمد بن حنبلؒ کو بھی امام تسلیم کرتے ہیں



# قرآن حکیم اور مہجرہ وید

## عین لورات میں لفظی غلطی سے موسوی مہجرہ و اعداد ہونگیا تھا

مختصر خطاب شیخ عبدالقادر صاحب محقق عیسائیت لکھنؤ

مرض ہے۔ اسی زہیہ ہے کہ برص پیدا ہوتا ہے اور آنا آنا معدوم ہونا ہے۔ کوڑھ ایک نبی کے جسم پر پیدا ہوا۔ آج اہل کتاب دل سے یہ حسوس کرتے ہیں کہ ایسا نہیں ہونا چاہیے تھا۔ لیکن مشکل یہ ہے کہ تورات میں الفاظ ایسے ہیں کہ ترجمہ میں زہی تو پیدا کی جا سکتی ہے لیکن اصل بات اپنی جگہ باقی رہتی ہے۔ تورات نے بہر کیف یہ سبب کو ایک لفظی تباہی ہے۔ اردو ترجمہ میں ہے:۔

” (موسیٰ نے) اپنا ہاتھ جب نکال کر دیکھا تو وہ کوڑھ سے برف کی مانند سفید تھا۔“

(خروج ۶)

تورات میں ہے کہ کوڑھ ناپاک ہے۔ کوڑھی قریب بھی نہ چھونے پاتے۔ لکھا ہے کہ:۔

” جو کوڑھی اس بلا میں مبتلا ہو۔ اس کے کپڑے پھینکے اور اس کے سر کے بال بھوتے رہیں اور وہ اپنے اذیہ کے ہونٹوں سے دعا لے اور چلا چلا کر کہے۔ ناپاک۔ ناپاک۔ جتنے

قرآن حکیم میں ہے کہ حضرت موسیٰ علیہ السلام کو اللہ تعالیٰ نے فرمایا کہ اپنے ہاتھ کو بغل میں دبا لے۔ جب تو اسے نکالے گا

”بَيْضَاءَ مِثْلَ سُنُوبٍ“ (طہ ۲۳)

تو وہ سفید ہوگا مگر بغیر کسی بیماری کے۔

اس مقام پر حضرت خلیفۃ المسیح الثانی رضی اللہ تعالیٰ عنہ کی طرف سے تفسیر صغیر میں مذکور ہوا توٹا ہے:۔

” (تورات نے) لاکھ کی سفیدی کہ کوڑھ کی

طرف منسوب کی ہے (خروج ۶) لیکن

قرآن مجید پر تورات کے درمقابل کتاب

ہے اور نبی اسماعیل کے ایک فرد پر نازل

ہوئی ہے۔ وہ موسیٰ پر سے یہ الزام دور کرتی

ہے اور کہتی ہے کہ ہاتھ سفید نکلا۔ مگر اس

کی سفیدی بیماری کی وجہ سے نہ تھی۔ یہ ہود

اور نصاریٰ کو یہ فرق دیکھ کر اور اپنی گندہ

دہنی کو دیکھ کر شرمنا چاہیے۔“

یہودی تفسیر یہ کہتے ہیں کہ کوڑھ ایک ناقابل علاج

دونوں تک وہ اس پلا میں مبتلا رہے۔ وہ  
تاپاک رہے گا اور وہ سب بھی تاپاک۔  
پس وہ اکیلا رہا کرتے۔ اس کا مکان اشک گاہ  
سے باہر ہے۔

(احبار - ۱۳۳  
۲۴ - ۲۵)

اس جوتا کی بیماری کا تورات کے ایک پورے باب  
میں اتنے رُستے الفاظ میں ذکر ہے کہ کلیم اللہ کے معجزہ یدِ بریسیا  
کو کوڑھ کی طرف منسوب کرنا یقیناً ایک قابلِ شرم بات ہے۔  
سنہ ۱۹۱۰ء میں بائبل کا نیا ترجمہ شائع ہوا جس کا نام  
"نیو انگلش بائبل" ہے۔ اس میں الفاظ کو کچھ نرم کر دیا گیا ہے۔

"his skin was diseased,  
white as snow."

(عیدِ باری کے باعث برف کی طرح سفید ہو گئی)

گویا کوڑھ کی جگہ "بیماری" لکھی گئی۔ لیکن یہ بیماری بھی تو وہی  
ہے جسے کوڑھ کہتے ہیں۔ چنانچہ تورات میں ہے کہ:

"خداوند کا غضب بھڑکا..... تو دیکھو

مریم برص سے برف کی طرح سفید نظر آئی۔"

(کنتی - ۱۲: ۹)

یہاں بھی برص کی جگہ نیو انگلش بائبل میں "بیماری" ترجمہ کیا گیا  
لیکن یہ بیماری کوڑھ ہی ہے۔

اس کے بعد یوں سے تورات کا نیا ترجمہ شائع کیا گیا ہے  
یہ ترجمہ ۱۹۶۲ء میں بنیوٹن پبلیکیشن آف امریکہ کی طرف سے  
شائع ہوا۔ انہوں نے بھی ترجمہ میں ترمیم کی ہے لیکن "داغ"

دور نہیں ہوا۔

"his hand was encrusted"

"with snowy scales"

(سفید چمکتے ہوئے دھبوں سے اس کا  
ہاتھ واغدار ہو گیا تھا)

حاشیہ پر اشارہ کیا گیا کہ اس کا مقابلہ احبار ۱۳۳ سے کرنا چاہیے  
جہاں کوڑھ کے آغاز کے سلسلہ میں ذکر ہے کہ:

"اگر کسی انسان کے بدن کے چمڑے میں

ورم یا آبلہ یا سفید چمکتا ہوا داغ ہو تو

وہ کاہن کے پاس ملاحظہ کے لئے جائے۔"

تورات میں ہے کہ یہ نشانی کوڑھ یا کسی عیالری بیماری کی ہے۔  
یہودیوں کے نئے ترجمہ میں کوڑھ کا ذکر نہیں لیکن اس کا امکان

اپنی جگہ پر ہے۔ الفاظ کچھ نرم ہو گئے ہیں۔

اسی طرح حضرت موسیٰ علیہ السلام کی یہاں مریم کے

بارہ میں جہاں برص کا ذکر ہے (کنتی ۱۲) مذکورہ ترجمہ میں

"snow white scales" اس کا ترجمہ کر دیا گیا ہے

یعنی "سفید دھبے" گویا کوڑھ کی شروعات تھیں حضرت موسیٰ

علیہ السلام کی دعا سے وہ بچا لی گئیں۔

(۲)

اب ہم نے دیکھا ہے کہ تورات کے وہ کون سے الفاظ

ہیں جن کے باعث یدِ بریسیا کا معجزہ واغدار بن گیا۔ جو رانی متن

میں یدِ بریسیا کے بارہ میں "مصحفہ کنشلیج" (خود کا پڑھو)

کے الفاظ میں ہیں۔ یہی الفاظ مریم کے لئے ہیں (کنتی ۱۲) پھر

یہی الفاظ نعمان کوڑھی کے لئے آئے ہیں (سلاطین: ۱۲)

اسی الفاظ کا پرانا ترجمہ تو یوں ہے کہ:

"وہ برف کی مانند میروں ہو گیا"

یہ انگلش بائبل میں مذکورہ تیوٹی مقامات پر ترجمہ یہ ہے۔

”اس کی جلد بیماری کے باعث برف کی  
ماند سفید ہو گئی۔“

”برف کی ماند خالص ہے داغ۔ بغیر کسی  
بیماری کے۔“

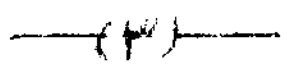
ظاہر ہے کہ کورڈ کے لئے ”مصرعہ کشج“ ایک نیا اور ہے جسے  
خدا کے غضب کی علامت کہا گیا (گنتی ۱۰۷) کلیم اللہ کے  
لئے اس کے برعکس ہونا چاہیے تھا۔ بروٹے یا ٹیل مریم اور انہوں  
خدا کی ناراضگی کے مورد تھے۔ ان کے لئے توبہ بخارہ آیا ہے۔  
حضرت موسیٰ علیہ السلام کے لئے توبہیں آنا چاہیے تھا۔

”من غیر سوچو“ کا یہ ایک ایسا بدل ہے جس سے سارا  
لفظ دور ہو جاتا ہے ”صرع“ (بالعین) اور ”صرح“ (بالحام)  
کا آئیں میں بدل جانا بالکل ترسہ تیس ہے۔

قرآنی سے معلوم ہوتا ہے کہ حضرت موسیٰ علیہ السلام کے  
معجزہ ید مینیا کے لئے ”صرح“ کا لفظ تھا اور برص زدہ لوگوں کے  
لئے ”صرع“ اشتباہ لفظی کے باعث یہ فرق قائم نہ رہ سکا اس  
طرح ہے داغ ”گاؤ اعداد“ میں گیا۔

تورات میں اشتباہ لفظی کا وجہ سے غلطیاں عام ہیں  
گویا اصل بات ”برف کی ماند اعداد“ نہیں بلکہ ”برف کی ماند  
یے داغ“ ہے۔ اسی سے اندازہ لگائی کہ قرآن حکیم نے کتنی  
خوب صورتی سے تورات کے متن کی اصلاح کی ہے۔ تورات نے  
زبان ”کوڑیاں“ کو دیا۔ ”صرح“ کو ”صرع“ بنا دیا۔ اس طرح  
غیر سوچو۔ سوچو ہو گیا۔

عبرانی میں ”صوعہ“ کے معنی کورڈ کے ہیں۔ اس سے  
”مصوعہ“ بنا ہے۔ ”میم“ کے لئے ہے۔ ”مین“ ”صوعہ“  
برص کے باعث۔ ”کشج“ ”شج“ کی ماند۔ ”برف کی ماند“  
”تعبید“ میں۔ یا جلد کی بیماری کے باعث برف کی ماند سفید  
ہو جاتا۔ ”عبرانی میں ”صرع“ ہے لیکن عربی میں ”صرع“ اور  
”صرح“ دونوں مادے ہیں۔ ”عبرانی میں ”صرح“ (بالحام) کا روٹ  
نہیں تھا۔ ”صرع“ کے معنی عربی میں صاف ہونا۔ ”صریح“ خالص اور  
داغ۔ ”صوا حیتہ“ خالص شراب۔ ”صرح“ آسان کا بے  
اثر ہونا۔ ”صرح“ کہ ”عبرانی“ و ”کشتی“ میں ”غیر متعلی“ مادہ کہا  
گیا۔ علماء ملتے ہیں کہ ”عبرانی“ کے معنیوں کی تیسری دوری سامی  
زبانوں کی مدد سے ہوتی ہے۔ خصوصاً عربی اور سریانی کی مدد  
سے۔ قرآن حکیم نے ”من غیر سوچو“ میں اشارہ کیا ہے کہ  
یہاں کوئی ایسا لفظ چاہیے جس کے معنی ”بے داغ“۔ بغیر کسی  
بیماری کے۔ چونکہ لفظ ”صرع“ ہے گویا ”صوعہ“ مادہ کا بجائے  
”صرح“ مادہ ہے اس کے مطابق ”مصرعہ“ کی بجائے ”مصرحیۃ“  
چاہیے۔ ”مصرحیۃ کشج“ کی صورت میں معنی ہوں گے۔



اس نوع کی غلطیاں تورات میں عام ہیں۔ سریانی اور  
عبرانی یا ٹیل کے متن میں اس قسم کے لفظی اختلافات موجود ہیں  
یہاں ایلم۔ لائبرائنہ سریانی یا ٹیل کا انگریزی ترجمہ  
شائع کیا ہے۔ انروڈ کٹن میں سمجھتے ہیں۔

”یا ٹیل میں اشتباہ حروف کی وجہ سے  
اختلافات بلاشک، و شبہ اس وقت پیدا  
ہوتے ہیں جب بنی اسرائیل کی جلا وطنی میں  
کتاب مقدس کا قدیم متن شائع ہو گیا اور  
نچنے از سر نو ترتیب میں کا آغاز کیا۔“

لے ”عبرانی“ کا لہجہ ”کشتی“



# آپ سے بڑھ کے نہیں کوئی بھی پیارا مجھ کو

مختار مونی محمد صدیق صاحب امسوی ایضاً

آپ نے جب بھی محبت سے پکارا مجھ کو  
 زندگی ہونے لگی پیر سے گوارا مجھ کو  
 آپ کی ایک تجلی کی فضاؤں کے طفیل  
 مل گیا اپنے مقدر کا راستا مجھ کو  
 کیا ہوا اگر مجھے ٹھکراتے ہیں دنیا واسے  
 آپ کے لطف و کرم کا ہے بہارا مجھ کو  
 ہم سفر آپ مرے ہوں تو کوئی خوف نہیں  
 بحر ظلمات بھی گت ہے گتارا مجھ کو  
 درگھا آپ کی رحمت کہ ہے سب پر مبنی  
 مری بخشش کا بھی مل جائے اشارا مجھ کو  
 گو سراپا ہوں خطا کار و گنہگار مگر  
 آپ سے بڑھ کے نہیں کوئی بھی پیارا مجھ کو  
 نفس امارہ نے جس دم بھی گرا ناچا  
 آپ نے بڑھ کے دیا اپنا بہارا مجھ کو

# مکتوب بر نمائندہ

محترم جناب لستیر احمد صاحب رشتہ - امام مسجد مجدد لہور

کی صفائی کے لئے بجلی کی مشینیں موجود ہیں جو چند منٹ میں سارے گھر کو سنہیلہ کی طرح صاف کر دیتی ہیں۔ بچوں کے لئے جب ذرا بڑے ہو جائیں تو سر پانی ہر محلہ میں ہیں تاؤں کو صبح کا فارغ وقت مل سکے۔ تمام گھر گھر میں ٹیلی ویژن پر دنیا جہاں کی محراب انخلاق نکلیں اور مار دھاڑ۔ ڈاکہ زنی۔ قتل و غارت پر مشتمل مناظر سے بھر پور ڈرامے دکھائے جاتے ہیں۔ سدا خازن ٹیلی ویژن کے گرد بیٹھ جاتے یہ پروگرام رات کے ایک بجے تک جاری رہتے ہیں۔

مردوں کی دنیا بھی ریڈیو اور ٹی وی کی دیر سے بالکل بدل چکی ہے۔ علمی کتابیں پڑھنے۔ اعلیٰ ٹیچر تیار کرنے کا شوق اور نئی نئی دریا فتوں کی دوڑ اب ختم ہو چکی ہے اچھی کتابیں پڑھنے کے لئے اب وقت ہی کہاں ہے صبح کام پر گئے تمام کو کام سے آئے۔ کھانا کھایا اور ٹی وی کے گرد بیٹھ گئے رات کو سو گئے۔ اس میں علمی ترقی کے لئے کتاب پڑھنے کا وقت کہاں سے آئے؟

دولت کی فراوانی کا یہ عالم ہے کہ ایک مزدور بھی اوسط ہفتہ میں تیس چالیس روپے کا تنہا ساقی کمانڈیا ہے۔ بوجہ نفاذی حکومت۔ ہوش کے تعلیم ڈاکٹری مشورہ دہلی۔ بچوں کے لئے روزانہ دو روٹیاں وغیرہ مفت ملی جاتے

مادیت پرست اور مغربی تعلیم یافتہ طبقہ مالی اور عا شا آسودہ حالی کو اپنی زندگی کا مطمح نظر قرار دے کر بڑھاپ اور اس کے ماننے والوں کو فرسودہ خیالات کا حامل قرار دیتے ہیں ان کے نزدیک کامیاب خوشحال اور بائراؤ زندگی اس بات کا نام ہے کہ معاشی طور پر زیادہ سے زیادہ مال میسر آئے۔ اور روزمرہ کی زندگی میں زیادہ سے زیادہ آرام ہو یا ہو۔ اس مقصد کے حصول کے لئے مالی استحکام اور زیادہ سے زیادہ کمانے کی ایک نہ ختم ہونے والی دور "مغرب" میں چاہی ہے زندگی کی تمام اقدار کا عمر یہاں صرف دولت پر کر رہ گیا ہے۔ جہاں تک مادی ذرائع کے حصول آرام و آسائش اور معاشی خوشحالی کا تعلق ہے۔ موجودہ دور کا ایرپ جنت ارضی کا سماں پیش کر رہا ہے ہر گھر میں زندگی کو آرام دہ بنانے کے لئے ہر قسم کے سامان موجود ہیں۔ بھرتوں کو بازار سے بنائے کھانے مل جاتے ہیں۔ جو چند منٹ میں گرم کر کے کھانے کی میز پر رکھے جاسکتے ہیں۔ اس طرح انھیں باورچی خانہ کی چاہی سے نجات مل گئی ہے برتن صاف کر کے لئے مشینیں موجود ہیں۔ کپڑے سینے پر دے اور سویر وغیرہ سینے کا فنی اب تقصیر پار تہ بن چکا ہے لہذا کمزور و عورت کے تمام کپڑے پہلے پہلے ہر باپ اور سائز میں بازار سے مل جاتے ہیں۔ گھروں

۱۔ نہ نہ نہ کہہ سکتا ہے کہ یہ سارا لفظ ہونا کہئے "مکتوب بر نمائندہ" کا دور فراموش نہ کرنا (ایڈیٹر)



تین دن نہیں سو سکتے۔ آخر بے خوابی کس بات سے پیدا ہوتی ہے؟ اسی وقت جب ذہن کی کشمکش کا شکار ہو۔

اسی پر پورٹ میں یہ بھی بتایا گیا ہے کہ بائین افراد کو باقاعدہ *Transference* کا گویا لینی پڑتی ہیں یہ گویا ان اعصاب کو اعتدال پر لاتی ہیں اور ذہنی بے چینی اور گھبراہٹ کو دور کرنے میں مدد دیتی ہیں اگر ان لوگوں کو بروقت یہ گویاں نہ ملیں تو ان میں سے اکثر خودکشی کے ارتکاب سے بھی دریغ نہیں کرتے۔

پچھلے سال ایک پورٹ شائع ہوئی تھی جس میں بتایا گیا تھا کہ پچھلے چند سالوں سے روانی بیماریاں زور پکڑتی جا رہی ہیں انگلستان کے ہسپتالوں میں داخل ہونے والے مریضوں میں سے ہر حصہ ان مریضوں کا ہوتا ہے جو ذہنی امراض اور بے چینی کا شکار ہوتے ہیں اور یہ مریض بعض اوقات ساہا سال ہسپتالوں میں رہنے پر مجبور ہوتے ہیں اور پھر ذہنی پرانگندگی اور الجھن کا آخری تکلیف دہ علاج خودکشی کی صورت میں بھی اکثر لوگ خود کر لیتے ہیں ہر سال برطانیہ میں ہزاروں افراد اپنی زندگی کو یا تو خود ختم کر دیتے ہیں یا ختم کر دینے کی کوشش کرتے ہیں۔ خودکشی کے تیزبولوں میں ایک بڑی تعداد غیر تیزبالی طلباء کی بھی ہوتی ہے۔ حال ہی میں "ورلڈ میڈیسن" نامی رسالہ میں ایک مضمون "سندبر ذہنی عنوان سے شائع ہوا ہے۔

"Suicide: its society

at breaking point."

مؤرخوں میں پروفیسر *David Frank* تحریر کرتے ہیں:-

"ایڈنبرا میں خودکشی کرنے والوں کی تعداد میں

۱۹۳۰ء کی نسبت بہت زیادہ اضافہ ہوا

ہیں۔ تھوڑے کمالی اور معاشی خوشحالی کے لحاظ سے آج یورپ میں معاشرہ اپنی انتہا کو پہنچ چکا ہے۔ کسی تیزگی ان کو کمی نہیں ہے کھانے کو بافر اطمینان ہے۔ عیاشی کا ہر سامان موجود ہے۔

لیکن اب سوال حل طلب یہ ہے کہ کیا اس خوشحالی کو پالنے کے بعد اور اپنے منزل مقصود پر پہنچ جانے کے بعد یہ لوگ واقعی خوشحالی میں اور سچی اور دائمی خوشحالی سے نالا مال ہیں؟ اگر تو ایسا ہے تو پھر تو انہوں نے اپنی منزل مقصود کو پایا ہے اور ان کا یہ دعویٰ درست ثابت ہو گیا کہ انسانی زندگی کا اصل مقصد معاشرتی استحکام ہی ہے۔ لیکن اگر معاملہ اس کے برعکس ہے اور زیادہ موجود مال و دولت، آرام و آسائش اور ذہنی تفریح کے لیے صحابہ سامانوں کے مہیا ہونے کے باوجود یہ مصلحہ اضطراب بے چینی اور خود غرضی کا شکار ہے تو پھر یہ بتانا پڑے گا کہ انہوں نے صحیح جانب قدم نہیں اٹھایا تھا اور نہ ہی منزل مقصود کا تعین درست تھا۔

انگلو شعرا اور متفانی پرستار کرنے سے یہ معلوم ہوتا ہے کہ موجودہ یورپ میں معاشرہ مسلسل خودکشی کا ارتکاب کر رہا ہے۔ اور ایک تکلیف دہ ذہنی اور روحانی بے چینی اور اضطراب کا شکار ہے۔ مادگی ترقی نے ان کو مال و دولت تو جسے دیا ہے لیکن ذہنی اور روحانی اطمینان اور سکون چھینی لیا ہے یہ کتنا ہتھکام سود ہے جو ان اقوام کو لڑا کر رہا ہے۔

ایک نازہ ڈگری ریڈنگ کے مطابق انگلستان میں ہر ماہ ایک کروڑ اسی لاکھ افراد سوئے کی گولی کھاتے غیر عمدگی موت سے لطف اندوز نہیں ہو سکتے یہ افراد اٹھارہ لاکھ انہوں کے غلام بنے رہتے ہیں۔ اسی ڈگری ریڈنگ کے مطابق ان لوگوں کی تعداد میں مسلسل اضافہ ہوتا ہے جو راست کو اطمینان اور سکون کی

۱۹۴۲ء میں خوردگشی کی کوشش کرنا  
 کی تعداد۔۔۔ اٹلی جیکہ اس سال یہ تعداد ۱۰۰۰  
 ہو گئی ہے۔ کیمبرج میں ۱۹۶۱ء اور ۱۹۶۲ء کے  
 درمیان خوردگشی کی کوشش کرنے والوں کی تعداد  
 ۱۶۶۱ فیصدی سے بڑھ کر ۸۶۲ فیصد ہو گئی ہے۔

یہ اعداد و شمار صرف ان خوردگشی کے واقعات کے ہیں جو ہسپتال  
 میں داخل ہو سکے تھے۔ وہ تعداد (جو بہت بڑی ہے) اس میں  
 شامل نہیں ہیں جو ہسپتال پہنچا لیکن طبیعت ہی نہ ہو سکا۔  
 مالی آسردگی اور معاشی خوشحالی کا ایک اور خرقہ کتنے  
 یہ نکلا ہے کہ ہر سال لاکھوں کی تعداد میں روزانہ ہلاک ہوتی ہیں  
 گویا ایک طرف تو زندگی کو پسے ہاتھوں ختم کیا جا رہا ہے اور  
 دوسری طرف زندگی کا سفر شروع ہونے سے قبل ہی مال کے پیٹے  
 میں بیچے کو موت کی نیند سلایا جا رہا ہے۔ انگلستان میں چونکہ  
 rationing اب ختم نہیں رہا ہے اس لئے یورپ سے بھی ہزاروں  
 خواتین اپنے آپ کو آئینہ پیدا ہونے والی نسل سے بچرانے کے  
 لئے بڑا نیرہ کار کھرتی ہیں۔

ان اعداد و شمار پر غصہ سے دل سے غور کرتے سے  
 یہی نتیجہ نکلتا ہے کہ محض معاشی استحکام اور مال و دولت کی  
 فراوانی کسی معاشرہ کو ذہنی اور روحانی اندرونی خوشحالی اور  
 اطمینان اور سکون کی نعمت نہیں دے سکتی۔ سکون کی نعمت  
 کے لئے اللہ تعالیٰ سے تعلق ضروری ہے۔ اَلَا بِذِكْرِ اللّٰهِ  
 تَتَذَكَّرُ اَلْقَلْبُ۔ کانسخہ بار بار آزمایا جا چکا ہے۔ اور  
 ہر دفعہ کامیاب رہا ہے۔ جب ہم انبیاء کرام علیہم السلام اور ان  
 کے ابدی متبعین کی زندگیوں کو دیکھتے ہیں تو حیرت ہوتی ہے  
 کہ باوجود غربت اور معاشی تنگی کے ان میں خوردگشی کی کوئی مثال  
 نہیں ملتی۔ نہ تو خرابی۔ جرائم میں دلیری وغیرہ ان کے قریب بھی  
 چھٹکتی۔ یہ لوگ سکون اور اطمینان کی نعمت سے مالا مال ہوتے  
 ہیں اور ان کی زبانوں پر ہر وقت شکر کے کلمات ہی رہتے ہیں  
 آج بھی مغرب اور مشرق کی نجات صرف اسی میں ہے  
 کہ بے تنگ مالی اور معاشی استحکام کے لئے جدوجہد کریں لیکن  
 یہ استحکام ان کی منزل مقصود نہ ہو بلکہ منزل کو پہنچنے کا ایک  
 ذریعہ ہو۔ اصل منزل اللہ تعالیٰ کے پانے کو اور اس سے تعلق  
 پیدا کرنے کی ہو۔

**قرآن حکیم اور مخبرہ پیر مہیا۔ یقینہ**

(۳)

پلیس آئین کو مٹری میں ہے کہ جب نبی اسرائیل کنعان  
 میں داخل ہوئے تو عربی نوٹے تھے۔ عربی کی ایک شاخ آراچی عربی  
 ان کی زبان تھی۔ تورات کے زبان سلان کنعان یعنی عبرانی ہے (سینا ۱۸)  
 پونہا ہے تورات کا اردو عربی میں ہوا تھا۔ عربی سے عبرانی میں بہت  
 تبدیلی منتقل ہوئی۔ اس تبدیلی میں صوح کا صوح ہو جانے کا امکان

ہوتا تو یہ چاہیے تھا کہ مالی فراوانی کے لئے کھربوں میں مالک  
 ہیں جرائم کی تعداد نہ ہونے کے برابر ہوتی کیونکہ جو ہم شہادت کے  
 پیش نظر تو گشتے کی اب کوئی وجہ باقی نہ تھی۔ ہر کسی کو باقر ذوق میسر  
 ہے لیکن حیرت کی بات ہے کہ ہر سال جرائم میں ہونے والے  
 حد تک اضافہ ہو رہا ہے۔ تمیل ذمہ دارت۔ جو کہ اس کی کمیوں  
 کی لٹ کھسوٹ دن بدن بڑھتی جا رہی ہے۔ پورٹس کی پولوش  
 جو سالانہ یہاں اخبارات میں شائع ہوتی ہیں۔ اس بات پر  
 تشویش کا اظہار کرتی ہیں کہ اگر یہ رجحانات کی نہ بد کی جا سکی تو  
 اس ملک کا نہ جانے کیا حشر ہو گا۔

# کتاب اللہ کا فیصلہ

مختصر مولوی دوست محمد صاحب شاہد

حضرت بانی جماعت احمدیہ علیہ السلام نے کتاب اللہ کی اس حاکمانہ شان کا تذکرہ باین الفاظ فرمایا ہے کہ :-  
 "خدا تعالیٰ کا پاک کلام قرآن شریف ہمارے پاس موجود ہے۔ مسائل مختلفہ میں فیصلہ کرنے اور حق پانے کے واسطے مسلمانوں کو اول قرآن ہی کی طرف رجوع کرنا چاہیے۔"

(ملفوظات جلد ۱۰ - صفحہ ۲۵۵)

آپ نے مسلمانان عالم کو یہ فراموش شدہ سبق یاد دلاتے ہوئے ہر طالب حق کو تہایت درود و سوز سے تحریک فرمائی کہ :-

"مہاجر نبوت پر اس سلسلہ کو آزمائش اور پھر دیکھیں کہ حق کس کے ساتھ ہے، خیالی اصولوں اور تجزیوں سے کچھ نہیں بنتا اور نہ ہی اپنی تقدیق خیالی باتوں سے کرتا ہوں۔ میں ایسے دعویٰ کو مہاجر نبوت کے معیار پر پیش کرتا ہوں پھر کیا وجہ ہے کہ اسی اصول پر اس کی کسب پائی کی آزمائش نہ کی جاوے۔"

(ملفوظات - جلد ۴ - صفحہ ۳۴)

قرآن مجید خدائے خود جل کی آخری اور کامل و مکمل شریعت ہے جو دنیا کے مجملہ دینی مباحث و مسائل حل کرنے کے لئے واضح راہ نما، دائمی منصف اور مستقل حج کی حیثیت رکھتی ہے۔ اللہ جل شانہ فرماتا ہے :-  
 "وَاِنَّهُ لَقَوْلُ فَضْلٍ"

(طارق: ۱۳)

کہ یہ کتاب غیر منسوخ اور دائمی ہے۔ ہر نماز بعد کا فیصلہ کرنے والی ہے

(۲) "اَفَغَيَّرَ اللّٰهُ اٰتِيَّتِيْ حٰكَمًا وَّ هُوَ الَّذِيْ اَنْزَلَ اِلَيْكُمْ الْكِتٰبَ مُفَصَّلًا وَّ الَّذِيْ اَتَيْنٰهُمْ الْكِتٰبَ يَعْلَمُوْنَ اِنَّهُ مَنْزِلٌ مِّنْ رَّبِّكَ بِالْحَقِّ - فَلَا تَكُوْنَنَّ مِنَ الْمُمْتَرِيْنَ" (الانعام: ۱۱۵)

"میں سیر خدا تعالیٰ کے کوئی اور حکم جو مجھ میں اور تم میں فیصلہ کرے۔ مقرر نہیں کر سکتا وہ وہی ہے جس نے تم پر مفصل کتاب نازل کی۔ سو جن کو اس کتاب کا علم ہو گیا ہے وہ اس کا منجاب اللہ ہونا خوب چاہتا ہے سو تو شک کرنے والوں میں سے مت بن۔"

(تھقیق النبی ص ۳)

یہ سنا دی گئی :-

”ایک اسلام ہی ہے جس میں خدا بندہ سے قریب ہو کر اس سے باتیں کرنا اور اس کے اندر بولتا ہے اور اس کے اندر اپنا تخت بناتا اور اس کے اندر سے آسمان کی طرف کھینچتا ہے..... میں بنی نوع انسان پر ظلم کروں گا اگر میں اس وقت ظاہر نہ کر دوں کہ وہ نظامِ حسین کی میں نے تعریفیں کی ہیں اور وہ مرتبہ مکملہ اور مخاطب کا جس کی میں نے اس وقت تفصیل بیان کی وہ خدا کی عنایت نے تے مجھے عنایت فرمایا ہے۔“

(اسلامی اصول کی فلاسفی)

سے وہ خدا اب بھی بناتا ہے جسے چاہے کلمہ !! اب بھی اس سے بولتا ہے جس سے وہ کرنا ہے پیر اس کے برعکس المحدث کے شہور ایڈووکیٹ مولوی ابوسعید محمد حسین بٹالوی نے اس جلسہ میں یہ تسلیم کر لیا کہ یہ ”امت محمدیہ کے بزرگ ختم ہو چکے۔ بے شک وارثِ انبیاء ولی تھے۔ وہ کرامت رکھتے اور برکات رکھتے تھے۔ لیکن وہ نظر نہیں آتے۔ زیر زمین ہو گئے۔ آج اسلام ان کرامت والوں سے خالی ہے۔ اور ہم کو گزشتہ اخبار کی طرف حوالہ کرنا پڑتا ہے ہم نہیں دکھا سکتے۔“

(ریپورٹ جلد ۱۱، ص ۱۴۶، طبع دوم)

قرآن مجید کا یہ بے مثال معجزہ اور نشان ہے کہ خدا تعالیٰ نے اس پاک کلام میں متعدد ایسے اصول متعین فرمائے ہیں جن سے ہر ایک مامور ربانی اور مرسل بزدانی کی حقانیت و صداقت باسانی معلوم کی جاسکتی ہے۔

## پہلا اصول - علی وجہ البصیرت دعوت الی اللہ

”قل هذه سببني ادعوا الی اللہ علی بصیرة انا ومن الشبھی“  
(یوسف : ۱۰۸)

یعنی تو کہہ میرا یہ طریق ہے کہ میں اور میرے پیرو علی وجہ البصیرت اللہ کی طرف بلا تے ہیں۔

حضرت باقی جماعت اصرار فرماتے ہیں :-

”ہم اس بات کے گواہ ہیں اور تمام دنیا کے سامنے اس شہادت کو ادا کرتے ہیں کہ ہم نے اس حقیقت کو جو خدا تک پہنچاتی ہے قرآن سے پایا۔ ہم نے اس خدا کی آواز سنی اور اس کے پر زور بازو کے نشان دیکھے جس نے قرآن کو بھیجا۔ سو ہم یقین لائے کہ وہی سچا نذر اور تمام جہانوں کا مالک ہے۔ ہمارا دل اس یقین سے ایسا پڑ ہے جیسا کہ سمندر کی زمین پانی سے۔ سو ہم بصیرت کا راہ سے اس دین اور اس روشی کی طرف ہر ایک کو بلاتے ہیں۔“

(کتاب التبریہ صفحہ ۶۵)

آپ نے جلد ۱۱، ص ۱۴۶، طبع دوم میں بار بار بلند

## دوسرا اصول - اظہار علی التیب

"فلا یظہر علی غیبہ احدًا  
الا من ارتضیٰ من رسولی"

(الحین ۲۴-۲۸)

ترجمہ: "غیب کا ایسا دروازہ کسی پر  
کھولنا کہ گواہ غیب پر غالب اور غیب  
اس کے قیضہ میں ہے۔ یہ تعریف علم غیب  
میں بجز خدا کے برگزیدہ رسولوں کے اور  
کسی کو نہیں دیا جاتا۔"

(حقیقۃ الاحی ص ۳۶)

حضرت بانہیؒ عیادت احمدیہ کی بے شمار خبروں میں  
جو روز روشن کی طرح پوری ہو چکی ہیں بطور نمونہ صرف ایک  
پیشگوئی کا خط جو آپ نے ۱۸۹۱ء میں اپنے دعویٰ مسیحیت  
کی پہلی کتاب فتح اسلام میں یہ خبر دی کہ:

"تم بار بار کہتے ہو کہ میں کینز کرفٹین آؤں  
کہ یہ سلسلہ منجانب اللہ ہے۔ میں ابھی  
اس کا جواب دے چکا ہوں کہ اس  
درخت کو اس کے پھلوں سے اور  
اس نیر کو اس کی روشنی سے شناخت  
کو گے۔" (صفحہ ۷۶)

یہ پیش گوئی آج کس شان سے ظہور پذیر ہو رہی ہے  
اس کا حیرت انگیز اعتراف جناب مولوی عبدالرحیم صاحب  
اشرف مدیر المنیر نے درج ذیل الفاظ میں کیا ہے:-  
(الف) "یہاں قابلہ قیام وار تقاریر ہے۔"

وما یفتح الناس فی الایض  
ہر وہ چیز جو آں نیت کیلئے نفع رساں ہو  
اسے زمین پر قیام و بقا عطا ہوتا ہے۔  
..... تا دیا نیت میں نفع رساں کے جو  
جو ہر موجود میں ساقی میں اولیت اہمیت  
اس جد و جہد کو حاصل ہے جو اسلام کے  
نام پر وہ غیر ممالک میں جاری رکھے ہوئے  
ہیں۔ یہ لوگ قرآن مجید کو غیر ملکی زبانوں  
میں پیش کرتے ہیں تہذیب کو باطل ثابت  
کرتے ہیں۔ سید المرسلینؐ کی سیرت طیبہ کو  
پیش کرتے ہیں۔ ان ممالک میں مساجد  
بنواتے ہیں اور جہاں کہیں ملکی ہو اسلام  
کو امن و سلامتی کے ندب کی حیثیت  
سے پیش کرتے ہیں۔"

(ب) "غیر مسلم ممالک میں قرآنی تراجم اور  
اسلامی تبلیغ کا کام صرف اسی اصولی نفع  
رساں کی وجہ سے تا دیا نیت کے بقا اور  
وجود کا باعث ہی نہیں ہے۔ ظاہری  
حیثیت سے بھی اس کی وجہ سے تا دیا نیت  
کی ساکھ قائم ہے۔ ایک عبرت انگیز واقعہ  
خود ہماری آنکھوں کے سامنے وقوع پذیر  
ہوا۔ ۱۹۵۲ء میں جب جسٹس منیر انکوائری  
کونٹ میں علم اور اسلامی مسائل سے ذیل  
بہا رہے تھے۔ اور تمام مسلم جماعتیں  
تا دیا نیتوں کو غیر مسلم ثابت کرنے کی جدوجہد

حضرت بانی جماعت احمدیہ نے اس آیت کو بھی اپنی صداقت کے سلسلہ میں پیش کیا ہے۔ چنانچہ فرماتے ہیں:-

”اس زمانہ میں جب خدا تعالیٰ نے پھر

اپنی قدرت کا نمونہ دکھایا ہے میں اس

کی تائیدوں کا ایک زندہ نشان ہوں۔۔۔

..... وہ خدا جو ہمیشہ اپنے بندوں کی

حمایت کرتا ہے۔ اور جس نے راستبازوں

کو غالب کر دکھایا ہے۔ اس کے میری حمایت

کی اور میرے مخالفوں کے خلاف ان امیدوں

اور منہو یوں کے بالکل برعکس اس نے

مجھے وہ قبولیت بخشی کہ ایک خلق کو میری

طرف متوجہ کیا۔ جو ان مخالفوں اور مشکلات

کے پردوں اور روکوں کو چیرتی ہوئی میری

طرف آئی اور آ رہی ہے۔“

(ملفوظات جلد ۸ صفحہ ۲۱۶)

یز رکھتے ہیں:-

”کیا یہ عظیم الشان نشان نہیں کہ کوششیں

تو اس غرض سے کی گئیں کہ یہ تخم جو بویا گیا

ہے۔ اندر ہی اندر نابود ہو جائے اور صفحہ

ہستی پر اس کا نام و نشان نہ رہے مگر وہ

تخم بڑھا اور پھولا اور ایک درخت بنا

اور اس کی شاخیں دور دور چلی گئیں۔ اور

اب وہ درخت اس قدر بڑھ گیا ہے کہ

ہزار ہا پرند اس پر آرام کر رہے ہیں۔“

(نزول المسیح - صفحہ ۸۴)

میں مصروف تھیں۔ تا دیا فی علی النہی

دونوں ڈیج اور بعض دوسری غیر ملکی

زبانوں میں ترجمہ قرآن کو مکمل کر چکے

تھے۔ اور انہوں نے انڈونیشیا کے صدر

حکومت کے علاوہ گزٹرز خبرل پاکستان

مسٹر غلام محمد اور جسٹس منیر کی خدمت میں

یہ تراجم پیش کئے۔ گویا وہ بزبان حال و

قالیہ کہہ رہے تھے کہ ہم ہیں وہ غیر مسلم

اور خارج از ملت اسلامیہ جماعت جو

اس وقت جبکہ یہی آپ لوگ ”کافر“

قرار دینے کے لئے پرتال رہے ہیں۔ ہم

غیر مسلمانوں کے سامنے قرآن ان کی

مادری زبان میں پیش کر رہے ہیں۔“

(المبشر ۳ مارچ ۱۹۵۶ء)

جیکہ کہتے ہیں کہ کاذب پھرتے پھرتے ہیں

پھر مجھے کہتے ہیں کاذب دیکھ کر میرے شمار

تیسرا اصول۔ نصرت الہی

”إِنَّا لَنَنْصُرُ رُسُلَنَا وَالدِّينِ

أَمْنُوا فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَيَوْمَ

يَقُومُ السَّاهِدُونَ“

(مومن: ۵۲)

”ہمارا قانونی قدرت ہی ہے کہ ہم اپنے

پیغمبروں اور ایمانداروں کو دنیا اور آخرت

میں مدد دیا کرتے ہیں۔“ (در بیان احمدیہ صفحہ ۲۲۶ حصہ پنجم)



# آزادوں میں قرآن کے پیپالوں سے

محترم جناب چوہدری محمد سعید صاحب سے

روٹی بزم تھی ایک وقت مسلمانوں سے  
 تاجدارانِ جہاں سبھے ہوئے رہتے تھے  
 جب مسلمانوں نے قرآن کو پیچھے چھوڑا  
 یوں مسلمان نہ اخلاق سے گرتے نہ بہار  
 نفسِ امارہ کے بے دام ہوئے ہیں وہ غلام  
 جب مسلمان بنے ہوئے ہیں جس میں زندہ درگور  
 سرکھٹ پھرتے ہیں یورپ میں غلامانِ رسولؐ  
 کوہِ ودریا سے گزرتے ہوئے پھینکے سین  
 نورِ اسلام سے بھر جائے گی مغرب کی زمین  
 تم مسلمان ہی پاؤ گے محمدؐ کی قسم  
 ہم بھی انسان ہیں ہم سے بھی کرو الیا سلوک

شوکتِ دین تھی ستائیم انہی فرزانوں سے  
 ہیبتِ دین تھی باقی انہی دیوانوں سے  
 چاٹے قعرِ مذلت میں جہاں بانوں سے  
 گریستن لیتے وہ قرآن کے افسانوں سے  
 کیوں نہ امیدِ شیمان ہو مسلمانوں سے  
 پاسباں مل گئے کعبے کو صنم خانوں سے  
 مئے توحید لگی بیٹنے خستہ خانوں سے  
 مسجدیں تاجوں پھر آباد مسلمانوں سے  
 مہر کو آتی ہے صدا عرش کے ایوانوں سے  
 آزاد ہو میں اسلام کے پیپالوں سے  
 جیسے انسان کیا کرتے ہیں انسانوں سے

سبز زمیں ربوہ کی پھر آج ہے سرور گلزار

آج ہے مشاعرے دین کے پروانوں سے



# سنگ و آہن

محترم خباب نسیم سیفی صاحب سے جو شعر

کچھ لوگ رعبس کچھ لوگ زہرن  
 بنی نہیں رگزاروں سے ان کی  
 یہ بھی ملیں دشمن، وہ بھی ہیں دشمن  
 رہتی ہے منزل سے ان کی ان بن  
 ہے تاج شامی ان کو عیسیر  
 لے جاؤ سب کچھ جو ہاتھ آئے  
 ہم اک خرابے میں رہ رہے ہیں  
 غصے کی دولت تقسیم کرو  
 میں تو مہاری خاطر ہی چپ ہوں  
 تدبیر مہر و مہر لکشاں ہے  
 ہم اور ہمارے نئے ہی نئے

بے سر سے صدیوں سے جون کی گردن  
 میزا آٹا شہ ہے ایک مدفن  
 بستی، بیماری مولد نہ مسکن  
 تم جانتے ہو شفقت کا یہ فن  
 ہے خاشکی پر بھی کوئی قدغن؟  
 تقدیر اپنی ہے سنگ و آہن  
 تم اور تمہارا شیون ہی شیون

گوئے نسیم آج کچھ چھو اندھیرا  
 گل کی فصا ہے روشن ہی روشن

# دیکھتے جاؤ!

محترم جناب مولوی محمد شفیع صاحب اشرف مبلغ انڈونیشیا

دیکھتے جاؤ ابھی آہ و فغاں ہونے تو دو  
 جو گزرتی ہے دل و جاں پر سبیاں ہونے تو دو  
 نالہ ہائے غم ذرا اٹھنے تو دو سوئے فلک  
 خونِ دل اشکوں کی صورت میں رواں ہونے تو دو  
 ذکر کر لینے تو دو واؤں سے دل پر سوز کا  
 سامنے اُن کے بیاں یہ داستان ہونے تو دو  
 کس طرح تقدیر کا چپ کر چیلے گا دیکھین  
 ہاتھ مٹکوموں کے سوئے آسمان ہونے تو دو  
 آئے گی افلاک سے زنجیروں کی مرہم آئے گی  
 راہِ حق میں جسم و جاں کو خونِ نچکاں ہونے تو دو  
 دیکھنا پھر کس طرح آغوش میں لیتا ہے حُسن  
 پہلے اپنے عشق کا تم اُمختاں ہونے تو دو  
 گزشتہ کون و مکان ہے جس خدا کے ہاتھ میں  
 اُس خدا نے دو جہاں کو ہر باں ہونے تو دو  
 ظلمتیں کا نور ہو جائیں گی اشرف دیکھین  
 تم ذرا اُس یار کا چہرہ عیاں ہونے تو دو

# شذرات

## ۱۔ مفسرین کی تفسیریں اور پرویز صاحب

پرویز صاحب لکھتے ہیں :-

”یہ جو کہا جاتا ہے کہ ہمارے اسلاف نے جو کچھ  
فرمایا ہے قرآن کی تفسیر وہی ہے اس سے  
الگ کوئی تفسیر کرنا الحاد اور بے دینی ہے تو  
ان کی پیش کردہ تفسیر کی تحقیق کیا ہے کیا  
ہم یہ تفسیریں پیش کر کے کسی کے سامنے  
مٹہ دکھانے کے قابل بھی رہتے ہیں؟“

(طلوع اسلام - لاہور فروری ۱۹۷۵ء ص ۲۱)

الفرقان ۵۔ جو بات پرویز صاحب نے دوسری تفسیر کے متعلق  
لکھی ہے وہی بات علماء ان کی تفسیر کے متعلق لکھتے ہیں۔ اندریں  
حالات کسی حکم عدل کی تفسیر کو ”الگ تفسیر“ کہہ کر رد کر دینا بڑی  
زیادتی ہے۔

## ۲۔ شاہ اسماعیل شہید پر ظالمانہ فتووں کی طومار

جناب زبیدی صاحب لکھتے ہیں :-

”۱۲۴۶ھ سے لے کر اس دن تک  
جس کو سو برس سے زائد ہوئے شاید کوئی دن  
طلوع ہوا ہو جس کی صبح کو اس شہید اسلام“

(شاہ اسماعیل شہیدؒ کی تفسیر و تفسیل میں کوئی  
فتویٰ نہ نکلا ہو۔ لعنت و سب و شتم کا کوئی  
صیغہ استعمال کیا گیا ہو۔ فقر و فتاویٰ کی  
دلیل ایسی نہیں جو اس کے کفر کے ثبوت میں نہ  
پیش کی ہو۔ وہ ابو جہل و ابولہب سے زیادہ  
دشمن اسلام۔ خوراج و مرتدین سے مارق الیران  
و خارج از اسلام۔ فرعون و اہلن سے زیادہ  
مستحق نکر و ضلالت کا بانی۔ بے اہوں اور  
گستاخوں کا پیشوا۔ شیخ نجفی کا مقلد و شاگرد  
بنایا گیا۔“

(مفت نذرہ المحدثیت لاہور ص ۴۴ جنوری ۱۹۷۵ء)

الفرقان ۵۔ آہ! یہ کتنی افسوس ناک حقیقت ہے کہ اس دنیا کے  
فرزند ہمیشہ سے اقیام و ابرار پر اسی طرح تکفیر و تفسیل کے فتوے  
لگاتے آئے ہیں۔ لے کاش! آج بھی لوگ جہت حاصل کریں۔

## ۳۔ مسلمانوں کی حکومت اور واقعہ کر بلا میں عبرت

شہادتِ امام حسینؑ کے موضوع پر جناب شورش کاشمیری  
نے پنجاب یونیورسٹی سٹوڈنٹس یونین کے زیر اہتمام تقریر کے دوران  
اسلامی نظام خلافت کی باوقار شہادت میں تبدیلی کی بنا پر ریویو کی حکومت  
کے دوران پیدا ہونے والی قباحتوں کا ذکر کرتے ہوئے کہا :-

مسلمانوں کے لئے اس میں بڑی عبرت ہے  
 کہ طاقت نے آل رسولؐ سے انصاف نہ  
 کیا تو اور کس سے انصاف کر سکتی ہے؟  
 (سچان۔ لاہور ۲۸ فروری ۱۹۷۵ء صفحہ ۱۷)

الفرقان :- اقباس اپنے مفہوم میں واضح ہے خدا تمہی سے  
 واقعات پر نظر کرنی چاہیے۔

### ۴۔ معرکہ کربلا اہلحدیثوں کی نظر میں۔

کربلا کے واقعہ کو ”معرکہ متقی و باطل“ کہنے کی ترویج میں  
 اہلحدیثوں کا بہت بڑا الاعتقاد کاہر تھا ہے کہ :-  
 (الف) ”معرکہ متقی و باطل اور کفر و اسلام کا  
 اور صحابہؓ و تابعینؓ اس سے نہ صرف کہ الگ  
 رہتے بلکہ حضرت حسینؓ کو بھی اس سے  
 روکتے؟ کیا ایسا ممکن تھا؟“

(ب) ”واقعہ یہ ہے کہ سانحہ کربلا کو ”معرکہ متقی و  
 باطل“ یاد رکھنے سے صحابہ کرامؓ کا غلط  
 کردار اور ان کی دنیا حیرت بخروج ہوتی ہے  
 اور شیعوں کا مقصد بھی یہاں ہے لیکن یہ  
 ہمارے سوچنے کی بات ہے کہ واقعہ ایسا  
 یا نہیں؟ تو حقیقت یہ ہے کہ یہ متقی و باطل  
 کا تضاد ہم نہیں تھا۔ یہ کفر و اسلام کا  
 معرکہ نہیں تھا۔ یہ اسلامی جہاد نہ تھا  
 اگر ایسا ہوتا تو اس راہ میں حسینؓ اکیلے نہ  
 بہتے ان صحابہ کرامؓ رضوان اللہ علیہم اجمعین  
 کا تعاون بھی انہیں حاصل ہوتا جن کی پوری

”اسلامی ریاستوں میں جزیہ صرف ذمیوں کے  
 لئے تھا لیکن بجزیرہ ان مسلمانوں پر باقی رہا  
 جو تازہ مادہ شرفیہ اسلام ہوئے تھے لیکن  
 حکمران جماعت کو ان کا اسلام قبول نہ تھا  
 وہ ان پر الزام عائد کرتے کہ جزیہ سے بچنے  
 کے لئے مسلمان ہوئے ہیں لہذا جزیہ ادا کریں  
 ..... ان حالات میں اسلام کی شمالی ریاست  
 کا تصور حتماً ہو گیا اور پہلی صدی ہی میں ایک  
 ایسی حالت پیدا ہو گئی کہ اسلام اپنے ہی گھر  
 میں دروازہ ہو کر شقی القلب حکمرانوں کے ہتھے  
 چڑھ گیا..... کربلا کا حادثہ و المیہ تاریخ کی  
 ایک ایسی روایت ہے کہ اس کے مقابلہ میں  
 اسی عنوان سے کوئی دوسری روایت نہیں۔

آپ اس پر انشراح صدر سے سوچئے تو بہت  
 سی عالمگیر سچائیاں آپ کے غور و فکر کی دایرہ  
 میں کھلتی چلی جائیں گی اور آپ جلد معلوم کر  
 لیں گے کہ حسین علیہ السلام حکومت سے  
 کیوں نکلے اور ایک مسلمان حکومت نے  
 اپنے آقا و رسولؐ کی اولاد پر شقاوت و بیادری  
 کا وار کیوں کیا؟ اس سے کئی چیزیں ابھرتی  
 ہیں۔ سب سے بڑی چیز تو یہ کہ طاقت کسی  
 کی دوست نہیں ہوتی۔ وہ اوامر کی دشمن  
 اور نواہی کی حلیف ہوتی ہے۔ اپنے تئیں  
 قائم رکھنے کے لئے وہ خدا کے خوف کو الگ  
 لگا کر عاقبت کے حوصلے کو دھمکتی ہے ہم

ہیں۔ ہمارے نزدیک وہ ایک صحابی رسول ہیں  
امام معصوم نہیں۔ نہ ہم شیعوں کی امامت  
معصومہ کے قائل ہی ہیں۔ اس لئے ہیں انھیں  
بگیر صحابہ کرام کا طرح حضرت حسین رضی اللہ

عنه لکھنا اور بولنا چاہیے: امام حسین  
علیہ السلام نہیں کہ یہ شیعوں کے معلوم  
عقائد اور مخصوص تکنیک کے غلط ہیں۔

(الاعتقاد لاہور ۲۵ جنوری ۱۹۵۵ء ص ۵)

الفرقان :- ہم نہیں کہہ سکتے کہ اہلحدیثوں نے شیعیت کے  
اثر سے بچنے کے لئے جو طاقی تجویز کیا ہے۔ وہ مفید ثابت ہوگا  
یا نہیں؟

#### ۴۔ آج کے مسلمانوں کی حالت۔

ماہنامہ خدام الدین لاہور لکھتا ہے کہ :-

”آج مسلمانوں کی یہ حالت ہے کہ بے سمجھی  
کا بنا پر ایسی حرکتیں کرتے ہیں کہ سیدھے  
جہنم کے گڑھے میں گر رہے ہیں۔ دل سے  
تقدیق بھی کرتے ہیں اور زبان سے اقرار بھی  
کرتے ہیں۔ لیکن دین اسلام کو اپنا منگ  
اور دستور العمل نہیں بناتے۔“

(رسالہ خدام الدین لاہور ۲۹ نومبر ۱۹۵۵ء ص ۱۱)

الفرقان :- قول و عمل کا یہ تضاد ہی قوموں کی  
ناکامی اور محرومی کا باعث بن جاتا ہے۔ مسلمانوں  
کے لئے یہ لمحہ نکلیر ہے۔ کیا علماء دوسری اشتعال انگیزوں  
کو چھوڑ کر انھیں ایسی حرکتوں سے نہیں روک سکتے؟

عربی علماء کلمۃ اللہ میں گزریں۔ جو ہمہ وقت  
باطل کے لئے شمشیر برہنہ اور کفر و ارتداد کے  
لئے خدائی لگا تھے۔ یہ تصادم دراصل  
سیاسی نوعیت کا تھا۔

(الاعتقاد لاہور ۲۵ جنوری ۱۹۵۵ء ص ۵)

الفرقان :- سگ اور اہلحدیثوں کے اس تصور کو تسلیم کر لیا جائے۔ تو  
شہداء کے لڑنے کی عظمت کو در یقیناً مجروح ہوگی۔ کیا صحابہ کرام  
رضوان اللہ علیہم اجمعین کی عدم شمولیت کو کوئی اور وجہ تلاش  
ہو سکتی؟ تحقیق کا میدان بہت وسیع ہے۔

#### ۵۔ ”امام“ اور ”علیہ السلام“ پر اہلحدیثوں کا اعتراض

بہت بڑا اعتراض لاہور لکھتا ہے کہ :-

”اہلسنت کی اکثریت حضرت حسین رضی اللہ  
عنه کو بلا سوچے سمجھے امام حسین علیہ السلام  
بولتی ہے حالانکہ سیدنا حسین کے ساتھ امام  
کا لقب لڑنا اور اسی طرح رضی اللہ عنہ کی بجائے  
علیہ السلام کہنا بھی شیعیت ہے.....  
دراصل یہ شیعیت کا وہ اثر ہے جو غیر شعری  
طور پر ہمارے اندر داخل ہو گیا ہے۔ اس لئے  
یاد رکھیے کہ چونکہ شیعوں کا ایک بنیادی مسئلہ  
امامت کا بھی ہے اور امام ان کے  
نزدیک انبیاء کی طرح منجانب اللہ  
نامزد اور معصوم ہوتا ہے حضرت حسین  
بھی ان کے بارہ اماموں میں سے ایک امام  
ہیں اس لئے ان کے لئے امام کا لقب لڑتے

## ۷۔ سردار دیوان سنگھ مفتون کا اسلام ہمارے اسلام سے بہتر تھا؟

دو نامہ لوائے وقت کے سردار ہے نولیس نے لکھا ہے کہ:-

”جب آنجنابی سردار دیوان سنگھ مفتون کا وہ انٹرویو لکھی پاکستانیوں نے دیکھا اور سنا جو امرتسر ٹیلی وژن نے ان کے انتقال سے چند روز قبل ریکارڈ کیا تھا تو بعض مسلمانوں کے پسینے چھوٹ گئے اور وہ امن سوچ میں پڑ گئے کہ سردار ہی کو رسول کریم کے جن دو ارشادات نے بہت متاثر کیا ان کے آئینہ میں ہم اپنی زندگی کے خدا خالی دیکھیں تو سردار جی کا وہ شہداء اسلام ہمارا اسی ذمہ اسلام سے بہتر ہے جو ہمیں ورثے میں ملا

ہے اور جبر و اکراہ جس کے ہم نام لیا ہیں۔“

(لوائے وقت لاہور ۳۱ دسمبر ۱۹۷۵ء)

الفرقان: اس موقع پر قرآنی آیت دِیْنًا یُؤَدِّیْهِ  
کَفُّوْهُ اَلْوِکَالُوْهُ اَلْمُسْلِمِیْنَ۔ پر غور کرنے کی ضرورت ہے

## ۸۔ فتویٰ کفر پر سرسید کا لطیف جواب

لکھا ہے کہ:-

”سرسید احمد خاں کے خلاف کفر کے فتوے شروع ہوئے تو بعض فتوے بڑی کوشش اور کاوش سے نکلائے گئے اور سارے

ہندوستان میں شائع کئے گئے۔ ایک بزرگ نے سرسید کے خلاف محض کفر کا فتویٰ صادر کرنے کے لئے حج کا ارادہ کیا۔ جب وہ واپس آئے تو سرسید نے ان کے متعلق لکھا:-

”مولوی..... ہمارا تکفیر کا فتویٰ لینے کے لئے کہ معظمت تشریف لے گئے تھے چنانچہ ہمارے کفر کی بدولت ان کو حج نصیب ہوا سبحان اللہ! ہمارا کفر ہی کی کفر ہے۔“

(سہفت نذرہ ہلال راولپنڈی۔ دسمبر ۱۹۷۵ء)

الفرقان:- انسان کا اپنا اپنا نقطہ نگاہ ہوتا ہے۔

## ۹۔ مسلمان اسلامی اقدار کو تباہ کر رہے ہیں

اسلامی ریورسٹی محمد علی شریف میں خطاب کرتے ہوئے میان طفیل محمد امیر جماعت اسلامی نے کہا:-

”اس وقت دنیا پر حکمرانی کرنے والی طاقتیں اپنی تمام تر قوتیں اپنے نظریات اور اقدار کا بلاؤں سے لے کر صرف کر رہی ہیں۔ تمام عیسائی قومیں بل کہ ہمارے ملک میں اپنی شاخیں اور شعبے قائم کر رہی ہیں۔ جبکہ ایک وقت وہ تھا کہ ہم مسلمان پوری دنیا میں تبلیغ کا کام کرتے تھے۔ لیکن افسوس کہ ہماری قوم کوور حکومت لب اس فرض سے غافل ہے اور آج ہماری طاقتیں اسلامی اقدار کو تباہ کرنے کے لئے صرف بہرہ ہیں۔“

(لوائے وقت لاہور۔ ۳۱ جنوری ۱۹۷۵ء)

الفرقان :- آج خود تبلیغ کرنا تو رکند۔ تبلیغ اسلام کرنے والی جماعت احمدیہ کو تبلیغ سے روکنا تعصب العین قرار دیا جا رہا ہے۔ واقعہ آج ان لوگوں کی طاعتیں "اسلامی اقدار کو تباہ کرنے کے لئے صرف ہو رہی ہیں" اللہ تعالیٰ ایسے لوگوں کو ہدایت کا سامان پیدا فرمائے۔ آمین!

۱۰۔ ہر مسلمان کہلانے والے کیلئے

قابل قبول نصابِ دینی

ماہنامہ "الحق" اکوڑہ شنگ استفسار کرتا ہے کہ :-  
"کیا ایسا کوئی نصاب ہو سکتا ہے جو  
مسلمانوں اور قادیانیوں دونوں کے نزدیک  
قابل قبول ہو؟ اگر نہیں تو سینوں اور شیعوں  
کا نصابِ دینیات ایک۔ اور دونوں کے  
دیکھنا قابل قبول کیسے ہو سکتا ہے؟"

(الحق۔ جنوری ۱۹۷۵ء ص ۱۹)

الفرقان :- اگر نیت درست ہو تو یقیناً ہر کلمہ گو کے لئے ایک نصابِ دینیات ہو سکتا ہے بلکہ صحیح تو یہ ہے کہ قرآن مجید اللہ تعالیٰ کی طرف سے سب مسلمانوں کے لئے ایک متفق علیہ نصابِ دینیات ہو چکا ہے۔ اگر ذاتی تفسیر اور پرواہ نفس کی پیروی تو کھڑی جلنے تو سینوں احمدیوں اور شیعوں سب کا ایک نصابِ دینیات تجویز کیا جا سکتا ہے۔ واللہ الموفق!

۱۱۔ پاکستان کو "شیعہ سلطنت" بنانے کا منصوبہ؟

مولوی محمد اسحاق صاحب آف کراچی لکھتے ہیں کہ :-

"حقیقت یہ ہے کہ پاکستان کو شیعہ سلطنت اور یہاں کے سینوں کو شیعہ بنانے کا منصوبہ تو پاکستان بننے سے پہلے ہی بنا لیا گیا تھا مگر ہمارے زعماء کی ایسے جھوٹی اور سادہ لوحی کی وجہ سے دین سے ناواقف عوام اہل سنت و جہالت میں مبتلا رہے اور آج بھی انھیں وجہ سے ہم دایم ترقی میں چھٹے برتے ہیں۔"

(الحق۔ جنوری ۱۹۷۵ء ص ۱۹)

الفرقان :- اس قسم کے بے بنیاد ادھم ادھم ہی قوموں اور فرقوں میں تفرقہ و تقادم پیدا کرتے ہیں۔ جب سب کلمہ گوڑوں کے باہمی اتحاد سے پاکستان معرض وجود میں آیا ہے تو ہر فرقہ کو پہنچنے اور ترقی کرنے کے مواقع یکساں طور پر حاصل ہونے چاہئیں۔

## اقتباسات

سید ابوالاعلیٰ مودودی اپنی کتاب "مسلمان اور سیاسی

گٹھ" میں لکھتے ہیں :-

(۱) "یہ انہوہ عظیم جنس کو مسلمان تویم کہا جاتا ہے،

اس کا سال یہ ہے کہ اس کے ۹۹۹ فی ہزار

انراو نہ اسلام کا علم رکھتے ہیں نہ حق اور

یا عل کا تمیز سے آشنا ہیں۔ نہ ان کا اخلاقی

نقطہ نظر اور ذہنی رویہ اسلام کے مقابل

تبدیل ہوا ہے۔ باپ سے بیٹے ادا بیٹے

سے پوتے کو ہیں مسلمان کا نام مٹا چلا آ رہا ہے





## مفید اور موثر دوائیں

### نور کاہل

دو چھ کا مشہور عالم تحفہ

آنکھوں کی تڑپوری اور صحت کیلئے نہایت مفید

خارش - پانی بہنا - میمٹی - ناخوشہ - ضعف بصارت

دیگرہ امراض چشم کے لئے نہایت ہی مفید ہے۔

عرصہ ساٹھ سال سے استعمال ہو رہا ہے۔

تھک ترقی شیشی - سواروپہ

### ترباں اٹھرا

اٹھرا کے علاج کیلئے حضرت خلیفۃ المسیح الاول رضی

بہترین تجویز جو نہایت عمدہ اور اعلیٰ اجزا کے

ساتھ پیش کی جا رہی ہے۔ اٹھرا بچوں کا سردہ

پیدا ہونا۔ پیدا ہوتے کے بعد جلد فوت ہو جانا

یا چھوٹی عمر میں فوت ہو جانا۔ یا لاخیر ہونا۔ ان

تمام امراض کا بہترین علاج ہے۔ قیمت۔ تندرہ روپے

## خوردنی لوبانی دوائیں

گولیاں اور روپے۔ نو روپے نمبر۔ ۵۳۸

## ہر قسم کا سامان سائیس

واجب سے نرخوں سے پر خریدنے کے لئے

## الائیڈ سائینٹفک سٹور

گنیٹ روڈ۔ لاہور

## گویا اور کھپت

اسلام کی روز افزون ترقی کا آئینہ دار

## شراکت جلد (روپہ)

آپ خود بھی یہ ماہنامہ پڑھیں

— (ادر) : —

غیر جماعت دوستوں کو بھی پڑھائیں

چند سال (۱۹۷۵ء) : پانچ روپے۔ (میںڈنگ ایڈیشن)

## الفر دوسے

انارکلی میں سیدیز کپڑے کے لئے  
آپے کے اپنے دکانے ہے

## الفر دوس

۸۵۔ انارکلی — لاہور

## سرسزمین قادیان کا

### اولیٰ نے دوا خانہ

جسے ۱۹۱۱ء میں حضرت خلیفۃ المسیح الاولؒ  
نے اپنے مبارک ہاتھوں سے قائم فرمایا۔

قدیمی سے اولین سے شہرہ آفاق

حبتِ اطہر (رجسٹرڈ)

مکمل کورس: — بیسٹین روپے

دوائی خاص۔ زمانہ امراض کا واحد علاج

دواؤں کی قیمت۔ دس روپے

ردِ جامِ عشق۔ طاقت کی لائق دوا قیمت ۶ گنی پچیس روپے

حبتِ مفید النساء۔ بے قاعدگی کا بہترین علاج۔ دس روپے

زینہ اولاد گولیاں۔ انعام خدادادی قیمت فی کورس پچیس روپے

حبتِ مسان۔ سوجھ کے حیرت دوا۔ قیمت پانچ روپے

معین الصحت۔ تلی بھس۔ خرابی بگرد ریمان کا علاج

قیمت۔ دس روپے

چار اصول:۔ صاف پھرے اجزا۔ دیا تدارازہ دوا سازی۔

عہدہ پکنگ۔ ترمیم قیمت۔ مخلصانہ مشورہ۔ اور

اسی اصول کے تحت ۱۹۱۱ء سے آپ کی خدمت کو تہ چلے آئے ہیں

## حکیم نظام حیان اینڈ سنز

بھوک گھنٹہ گھر کوڑا لائبریری، بالمقابل الیوان محمود۔ روبرہ

## ”الفضل“ روزنامہ

ہمارے آگے اور سب کے آگے

اس میں حضرت سید موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کی  
تحریرات کے اقتباسات، حضرت خلیفۃ المسیح الثالثؒ پر  
اللہ تعالیٰ بفرہ العزیز کے نصیح پر درخطبات، علماء مسلمہ  
کے اہم مضامین۔ بیرونی ملکوں میں جماعت کی ترقی مساعی  
کی تفصیل اور اہم علمی اور عالمی خبریں شائع ہوتی ہیں۔ آپ خود بھی  
یہ اخبار پڑھیں اور دوسروں کو بھی مطالعہ کے لئے دیں۔ اس کی توسیع  
اشاعت جماعتی فرض ہے۔ (شیخ الفضل برہ)

طابع و ناشر: البرہطاد جالندھری۔ پرنٹر: سید عسکری۔ مطبع: ضیاء الاسلام پریس برہ۔ مقام اشاعت: دفتر الفرقان برہ